

FOAIA POPORULUI

Prețul abonamentului:

Pe un an 4 coroane.
Pe o jumătate de an 2 coroane.
România, America și alte țări străine 10 cor. anual.
Abonamentele se fac la „Tipografia” Iosif Marschall, Sibiu

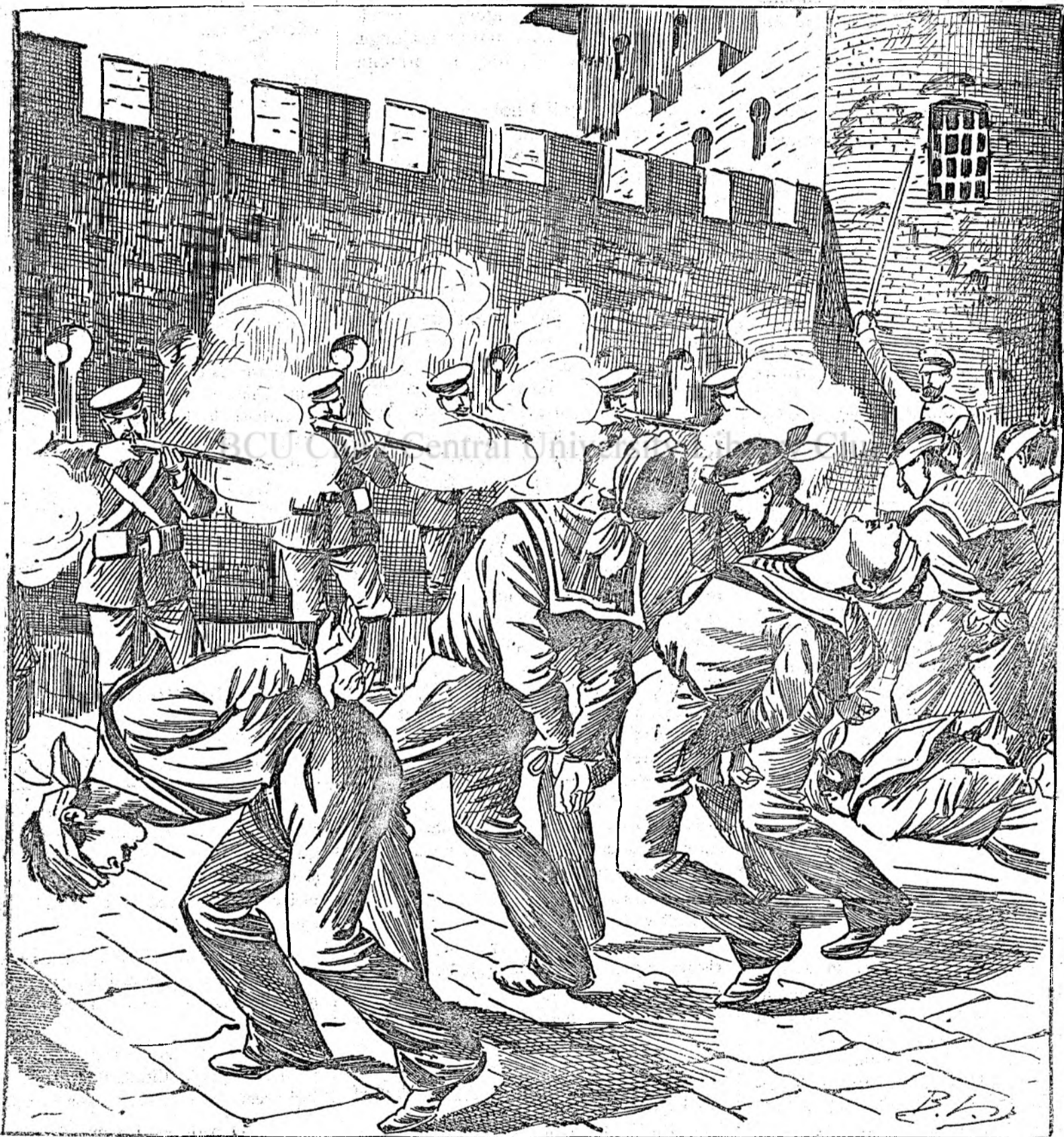
Apare în fiecare Duminică

INSERATE:

se primesc la **biroul administrației**, (str. Măcelarilor nr. 12).
Un șir garmond prima-dată 14 bani, a doua-oraă 12 bani a treia-oraă 10 bani.

Impușcarea revoltanților.

— Uciderea matrozilor în Liban. —



Ideile revoluționare în Rusia se răspândesc acum și în armată, între soldați și matrozi. Cum știm, de curând s'au răsvrătit matrozii de pe vaporul »Kneaz Potemkin«, dar și în alte părți au fost și sunt răscoale. Intre alții s'au răscolat soldații mărinari în orașul Liban, nevoind să se mai supună poruncilor

oficerilor. Răscoala însă a fost sugrumată de Căzaci, dar' cu mare vărsare de sânge, ucizând mărinarii vre-o 30 de Căzaci. Dintre răscolaiți au fost osândiți la moarte 23 de inși. După-ce 6 din ei au fost uciși, comandantul a întrerupt esecutarea mai departe temându-se de o nouă răscoală și a cerut în-

drumare din Petersburg. Indrumarea a fost, că judecata trebuie îndeplinită, ceea-ce apoi s'a și făcut.

Chipul nostru ne arată momentul, când matrozii, legați la ochi, sunt împușcați de către Căzaci, în curtea temniței.

Invitare de abonament.

De curând s'a împlinit earăși un fumătate de an în viața „Foii Poporului”. Credincioși programului de-a lumina, sfătui și îmbărbăta poporul în lupta lui pentru propășirea economică, morală și pe toate terenele rluții, vte »Foia Pop« a stăruit ca din an în an să satisfacă mai mult îndatoririi, ce 'st-a impus.

De aceasta nlsuință va fi călăuzită și pe viitor »Foia Poporului«; ea va lucra tot în direcția veche, slinduse a introduce îmbunătățiri tot mai multe, pentru ca să fie vrednică de numele ce 'st-a ales. Sūntem convinși deci, că lucrăm, nu în interesul ei propriu, ci al poporului român, a cărui înaintare ne zace tuturor la inimă, când rugăm pe abonații de până acum să o aboneze și mai departe și, mânăți de dragoste față de deaproapele, să îndemne și pe alții, ca să o aboneze.

»Foia Poporului« cuprinde în fiecare număr al său materie bogată, referitor la tot ce interesează publicul românesc. Ea ar trebui să nu lăpsească din nici o casă românească, căci pe lângă știrile politice și din lumea mare cuprinde și povești și sfaturi din economie și viața practică.

Afară de acestea ea apare ilustrată în fiecare număr.

Și cu toate aceste prețul abonamentului e mic, așa că luând în socotină mărimea ei, »Foia Poporului« este cea mai ieftină foaie românească.

Prețul abonamentului rămâne același și anume:

Pentru Austro-Ungaria:

Pe un an întreg 4 cor.

Pe un jumătate de an 2 cor.

Pentru România, Bulgaria, Rusia și America:

Pe un an întreg 10 franci (lei).

Pe o jumătate de an 5 franci.

Rugăm pe toți a răspândi foaia noastră dar' îndeosebi rugăm pe aceia, a căror abonament se sfârșește cu finea unei luni, să-și înioiască cât mai curând abonamentul.

Administrațiunea
»Foii Poporului«.

Să ne facem datorința.

În nrul trecut și cel de azi al »Foii Poporului« am publicat o scrisoare despre dezvoltarea meseriilor în Toplița și preste tot despre starea poporului nostru de acolo. Pe cum sūnt aceste stări în Toplița, cam așa sūnt ele cu mici esceptii în toate părțile locuite de Români. Cu deosebire stă faptul, că meseriile și negoțul se încetățenesc la noi în general foarte anevoie și înaintează greu, iar' în multe locuri Românii săteni nu sūnt destul de practici în lucrurile lor. Nu se poate zice, că Românul nostru e leneș, nelucrător. Lui îi place a lucra și isprăvește chiar lucruri grele, dar' tot după calapodul vechiu, așa că cu toată truda greu o scoate la creangă verde. Cel puțin alte popoare, chiar și din patrie, cu lucru mai puțin și mai ușor ajung la rezultatele, la cari Românul mai greu ajunge. De aceea și stau mai bine în privința materială ca noi.

Vězând și știind noi aceste, trebuie să căutăm a îndrepta lucrurile în de așa, ca pe calea înaintării să putem merge cu pași tot mai siguri. Aceasta trebuie să o facem, căci timpurile moderne, timpurile de acum o cer dela noi. Zicala, că »cum a trăit tata, voiui trăi și eu« trebuie să o lăsăm la o parte, căci pentru timpul nostru nu se mai potrivește. Noi trebuie să ținem cont de înaintarea celorlalte popoare, căci numai ținând pași cu ele, putem să ne facem un viitor fericit. Aceasta atărnă dela noi, atărnă în locul prim dela frunțașii nostri, dela conducătorii, cari stau în atingere zilnică cu poporul.

Aceștia trebuie să-și facă datorința, luminând tot mai mult poporul și arătându-i căile și mijloacele, ce trebuie să le folosească. Durere, că aceasta nu se întâmplă în tot locul. Eată și în scrisoarea din Toplița ni-să spune, că preoții de mai nainte nu s'au interesat de popor, ceea-ce se vede și de acolo, că o comună frunțașă, cum e Toplița, nu are decât o școală, ca cel din urmă sat. Unde frunțașii sūnt una și punând umăr la umăr, lucră pentru binele obștesc, înaintarea se observă zi de zi.

Noi trebuie ca pe terenul economiei de câmp să ne folosim de toate experiențele de până aci, făcute de noi și de alții, ca de pe pământul nostru tot mai mult câștig să putem scoate. Pământul ne este isvorul cel mai de frunte pentru traiu și deci e lucru natural, ca de lucrarea lui să ne interesăm în locul dintăiu. Dar' cum vremile s'au schimbat, singur din economia de câmp nu putem trăi cu toții, cel puțin nu ne ajungem bine cu toții. De aceea, e de lipsă, ca să ne aplicăm și pe terenul meseriilor și negoțului, teren puțin exploatat de noi până acum.

Inceputuri am făcut nu e vorba, dar' trebuie să mergem tot mai mult înainte, tot mai mulți din băiații nostri să-și aplicăm la meserii și negoț, terene foarte bune de traiu. Frunțașii să aducă, dacă trebuie, și jertfe, ca aceste ramuri de esistență să prindă tot mai mult rădăcini la noi.

Frunțașii și fie-care din noi să ne facem datorința, spre binele obștesc, spre binele nostru.

Esposiția, ce se va aranja în Sibiu, în August, cu prilejul adunării »Asociațiunii« promise a reuși foarte bine. Sūnt trimise și înștiințate foarte multe obiecte de espus. Cei ce doresc să espue obiecte sūnt rugați a le trimite până în 1 August c. la biroul »Asociațiunii«, ca să poată fi aranjate de cu vreme.

Asemenea vor fi strălucite și sərbările, ce se vor da cu acest prilej. Să va juca, după cum sūntem informați, și opereta »Moș-Ciocărlan« de dl I. cav. de Flondor, apoi vor lua parte și unele reuniuni din provincă, cum e d. e. Reuniunea de cântări din Lugoj etc.

La ședința festivă a secțiilor literare-științifice va ținea o disertație dl Sextil Pușcar în memoria lui Cipar, ear din partea secției istorice va ținea o conferință redactorul foii noastre, dl Silvestru Moldovan, despre Cheia Turzii. Vor mai fi apoi vorbiri și în salele esposiției.

Secțiile literare-științifice ale »Asociațiunii« și-au ținut întruniri-le anuale în Sibiu, Vineri și Sâmbătă, în 14 și 15 Iulie c. luând parte la ele 16 membrii. S'au

FOITA.

Povestea cismarului.

(Urmare și fine.)

Am zis aceasta rugăciune: În numele Tatălui și a fiului și a sfântului Duch ție îți zic școală-te, și mortul numai decât a înviat.

Bine zise cismarul, gândind, că va avea suta în buzunar. Deci venind în satul cu oamenii, cari chiar atunci duceau mortul să-l îngroape, îi oprî în uliță, zicând că el va învia mortul, dacă îi va da suta de bani.

Bucuros își vom da, răspunseră rudeniile mortuii, dar' de cumva nu-l vei putea învia ci numai ne oprești în drum ca să ne faci de batjocură?

— De nu-l voiui învia, apoi vè dau voce ca să mă spânzurați fără de nici o judecată, — zise cismarul.

Oamenii stătură dar' cu mortul pe loc și cismarul începă să zică cum auzise pe Dl

Christos, dar' mortul nu voi a să scula și a învia. Cismarul zise de mai multe-ori aceste cuvinte, însă tot înzădar, în urmă mirându-se strigă mortului:

— Dacă nu voești a învia, apoi fi mort în vecii vecilor!

Oamenii însă mi-l prinseră pe bietul cismar, carele își făcuse însuși judecata și mi-l duseră la spânzurătoare.

— Christos știind mai 'nainte ce era să se întemple, se înfățișă chiar când îl urcară pe cismarul pe scară, să-l spânzure.

— Vai și amar de tine, dar' ce-ai făcut de-ai ajuns aceasta soarte?

Cismarul începă a înjura de pe scară, zicând că nu 'i-a spus bine rugăciunea.

— Ba eu 'ți-am spus bine, dar' tu nu ai făcut bine, îi răspunse Christos. Aceasta a fost și a trecut, dar' să-mi spui, ce s'au făcut plumănilie mielului, apoi eu te mântuesc.

— Spânzurați-mă! spânzurați-mă! strigă cismarul, căci 'i-am spus de atâtea-ori că n'a avut plumăni. Vrea numai să mă necăjească, de aceea spânzurați-mă să mă scap de el.

Vězând Christos cu milă primejdia morții cismarului și că el este gata mai bine să se spânzure decât să spue adevărul, învia el mortul și porunci să lase pe cismarul în pace, ca să mai cerce cu el încă un mod de-al face să spue adevărul.

— Să împărțim, banii ce 'i-am căpătat, zise Christos după-ce s'au mai depărtat de oameni, și să ne despărțim apoi cine cum își va căuta așa va trăi.

Cu aceste cuvinte scoase banii, și îi împărți în 3 părți. Cismarul zise că numai doi înși avem parte, fă numai două părți.

— O parte va fi a mea și una a ta și a treia a celui care a mâncat plumănilie mielului, răspunse Christos.

— Așa dar' eu voiui căpăta două părți, zise cismarul, fiindcă eu am mâncat plumănilie.

— Fie toți banii ai tăi, dar' de acum să nu mai minți, zise Mântuitorul și s'a făcut nevăzut.

Teod. Pătraș-

șmut trei ședințe plenare, ear' secțiile deosebite au ținut și ele câte o ședință. În ședințe s'au luat măsuri pentru lucrări literare însemnate. Intre alte s'a hotărât a se scoate în »Biblioteca populară« a «Asociațiunii» biografiile marilor noștri bărbați re-poși, apoi ținerea de prelegeri economice pentru popor în vre-o 20 de ținuturi etc.

DIN LUME.

Intre pace și războiu.

Tratările de pace între Rusia și Japonia au înaintat în de așa, încât se poate nădăjdui punerea păcii. Unele știri dinpotirvă spun, că în curând încă nu va fi pace, deoarece condițiile Japoniei sunt foarte grele. Și în adevăr Japoniezii mereu înaintază și se pregătesc de luptă.

Incredințatul Rusiei.

Țarul a încredințat cu tratările de pace din partea Rusiei pe fostul ministru Witte, care a plecat deja săptămâna aceasta spre America. Witte a fost și până acum pentru pace.

Condițiile de pace.

Condițiile mai însemnate ale Japoniezilor sunt următoarele: Cedarea insulei Sachalin; dărîmarea fortăreței Vladivostok; Mangiuria să se dea Chinei; asupra Coreei să aibă Japonia protectoratul; Rusia să plătească 3 mii de milioane de franci, despăgubire de războiu.

Pe câmpul de războiu.

Japoniezii continuă cu ocuparea insulei Sachalin; ei au debarcat în insulă 14 mii de soldați, pe când Rușii sînt cu mult mai puțini. Aceștia se tot retrag și vor fi siliți a se preda.

Mai departe se anunță, că Japoniezii au împresurat de toate părțile orașul Vladivostok și au început atacul contra lui. În Mangiuria n'au mai fost lupte, dar' se zice că Linevici ar voi să-și măsore încă odată puterea cu oastea japoneză.

Din Rusia.

În Rusia continuă tulburările și rescoalele. În Kronstadt (aproape de Petersburg) s'au resvrătit matrozii și numai cu greu au putut fi domoliți. În jurul Odesei au izbucnit rescoala țeranilor; țeranii sunt prinși cu sutele și bătuți rău de soldați.

În 19. I. c. s'a întrunit în Moscva adunarea zemstourilor. La acest congres zemstourile au trimis 172 de reprezentanți, orașele 112. Congresul era să fie oprit, dar totuș a fost lăsat a se întruni. Membrii congresului se vor sfătui și vor aduce hotăriri cu privire la stările din lăuntru ale Rusiei.

Insemnătatea școlii pentru poporul român.

(Urmare și fine).

Prin ce basă mă pot fâli eu că sunt Român, dacă nu prin frumosul și de toți învidiatul meu port național, prin dulceața armonioasei mele limbi și prin dreapta credință a bisericii

mele?! Acestea sînt notele caracteristice, prin cari se deosebește popor de popor și cari constituiesc individualitatea etnică a unui popor. Ia-i limba, obiceiurile și credința unui Român, — l-ai omorît, căci el nu mai este aceea ce a fost.

Ca cea mai eclatantă dovadă despre aceasta ne servesc Românii, cari locuiesc prin părțile Săcuimii. Aceia nu cunosc accentele cele dulci ale limbei românești, nici duioasele doine ale ciobanului. Aceia nu pot consimți, nu se pot însufleși de o cauză națională, de oare-ce ei începând din leagănul mamei lor au auzit numai limba străinului, au crescut în datinele lui. Ți-se rupe inima, când, asistând la serviciul divin în o biserică din acele ținuturi, auzi rostindu-se în limbă străină chiar și »Tatăl nostru«, zis la noi și de un copil de cinci ani, ear' în decursul serviciului divin stau ca vitele la poarta cea nouă, neînțelegând nici o iotă din cele rostite de preot.

În ce mai consistă oare necesitatea școlii? Motivul acesta este unul dintre cele mai importante. Noi Românii și mai ales acestia din Ungaria trăim într'un stat poliglot, într'o țară, unde sunt o mulțime de popoare, cu sânge și religii deosebite.

Precum fiecare individ în primul rînd se îngrijește de eul său propriu mai pe sus de toate, cearcă toate posibilitățile spre a-și crea o stare multămitoare sieși și cu valoare înaintea celorlalți, atât în privința materială cât și spirituală, tot astfel și un popor caută să-și asigure o existență sigură și cât mai ușoară. — Ba ce e mai mult, dela o națiune se pretinde lucrul acesta cu atât mai vîrtos, deoare-ce cînd acea națiune decade, și în consecuență e exploatată de celelalte națiuni, atunci toți indivizii acelei națiuni vor suferi.

Apoi e preste convingerea fiecăruia, că între diferitele națiuni din țeara noastră există o emulație în înaintare, o întrecere mare pe toate terenele. — Fiecare cearcă să se valideze în interesul și spre folosul său. — Un individ se poate valida fără de a fi cordus de egoism, fără de a dificulta înaintarea vecinului său; — dar' o națiune întreagă, cînd începe a se ridica, atunci aceasta desigur se face în detrimentul celorlalte națiuni. Chiar și în cazul cînd n'ar intenționa exploatarea conlocuitorilor săi de altă naționalitate, totuși aceasta reese dela sine, deoare-ce naționalismul, sângele frățesc, unirea, ce trebuie să caracterizeze un popor constiu de chemarea sa, — toate acestea dau naștere egoismului național.

Știate acestea e lucru constatat, că acelui popor îi este mai ușor și îi stau mai multe căi la dispoziție spre înaintare, care e mai studiat, mai cult, care dispune de mai multe instituțiuni culturale.

Deci dacă noi nu ne vom sili, ca să ajungem cel puțin pe aceeași treaptă de cultură și civilizație, pe care se află celelalte națiuni conlocuitoare, atunci unde vom ajunge? Iarăși în acea stare deplorabilă, în care au suferit multele sute

de ani strămoșii noștri, iarăși o materie de exploatat. De altcum lucrul acesta este și cât se poate de natural bine știind cu toții, că D-zeu astfel a întocmit ființa omenească, și peste tot întreg universul, ca spiritul să domineze asupra materiei, corpul să servească capului. Acele popoare, care țin cont de acest fapt, vor căuta ca prin multă școală să devină popoare conducătoare. Iar' noi Românii, dacă nu vom ținea pas cu ele, pe toate terenele de posibilă înaintare, vom rămânea material brut, materie fără de viață și ele ca spirit luminat vor domina asupra noastră, ne vor nimici toate instituțiunile noastre culturale naționale și bisericesti și prin aceasta existența noastră ca popor.

Din acestea cred, că ne putem convinge despre pericolul, ce ar putea ataca viața noastră românească. Și acest vedit pericol îl putem deiătura numai și numai prin școale, prin o continuă adăpare din învățături folositoare și prin o neîncetată rêvnă după tot ce este frumos, nobil și moral. Deci cultivarea scumpelor noastre școale românești să fie unica sf. deviză a fiecărui Român pe viitor.

Nizuințele noastre să fie îndreptate într'acolo, ca din frageda generație, din tinerime să pregătim o națiune conștie de chemarea ei, conducătoare, un braț, un cap și un zid puternic pentru apărarea instituțiunilor noastre culturale, a drepturilor ce ne compet, a bisericii și scumpelor noastre obiceiuri.

Pecat strigător la cer ar fi, dacă tot pasul nostru n'ar fi îndreptat spre nesăcatul izvor de adăpare intelectuală și de nobilitare, cînd prea cunoscute sunt la toate popoarele dreptele cuvinte ale falei noastre poetice, că: »Românul e născut poet.«

Dela natură el e înzestrat cu minte ageră și profundă. Istoria și literatura noastră ne prezintă o mulțime de modele de bărbați ca Șaguna, George Lazar etc., cari prin eroizmul lor sufletesc au stors admirația tuturor; bărbați cari merită să trăiască etern în amintirea noastră și a urmașilor noștri, ca astfel vecinic să fim însufleșiți de zelul, simțemintele și nizuințele lor nobile. Și dacă cu toate acestea înaintarca noastră a fost atât de anevoiasă, avem să o căutăm, la început în vitregitatea timpurilor și în lipsa totală de școale românești; iar' în timpurile mai nouă în neunirea Românilor între sine și în desinteresul față de mult prețioasele noastre instituțiuni culturale și școale.

Din cele expuse, cred că ne-am convins pe deplin cu toții despre însemnătatea cea mare a școlii pentru poporul român, mai ales, că trăim în timpul deșteptării națiunilor, în timpul nizuințelor și aspirațiunilor naționale, în timpul cînd fiecare națiune se silește din răspuțeri a pune baze solide viitorului său.

Unicul nostru ideal pe viitor să fie cultivarea școalelor noastre, îmbrățișarea cu căldură a instituțiunilor noastre culturale, căci acestea sunt nesăcatele izvoare, cari ne luminează spiritul, înfrumșețindu-l și îmbogățindu-l în cunoștințe temeinice, — școala este, care ne nobilitează inima, care ne întărește în dreapta

credință a sf. noastre biserici, care ne însufletește pentru aspirațiunile, idealurile noastre, cu un cuvânt numai școala și instituțiunile culturale sunt focularii și puternicii motori, cari pot face din noi o coloană puternică, pe care se se poată rezima întreg edificiul naționalității noastre.

Andrei Ludu.

Concurs de primire

în Seminarul junimeii române gr.-cat. stud. din Blaj.

1. Părinții cari voesc să-și așeze băieții pe anul școl. 1905/6 în seminarul junimeii române greco-catolice dela gimnaziul superior gr.-cat. din Blaj, prin aceasta sunt avizați, că termenul concursului de primire (se primesc numai gimnaziști) este 14 Aug. st. n. a. c. Cererile de primire sunt a se adresa: Prea veneratului Conzistor Metropolitan din Blaj, și ce privește pe băieții cari în anul școl. trecut, nu au fost elevi ai seminarului junimeii, cererile au să fie instruate cu extras de botez, testimoniu de pe anul școl. trecut și atestat de vaccinare. În cerere părinții sau îngrijitorii au să-și însemne locuința și poșta ultimă cu acuratețe și să declare că cunosc deplin toate condițiunile și se obligă a le împlini pe toate. Ca rezoluțiunile să se poată expeda francate, petenții sunt rugați să alătore marcele poștale de lipsă.

2. Pentru elevi sînt de a să plăti 8 cor. taxă de înscriere; 250 cor. pentru cuartir, vipt, luminat, spălat, încălzit și în caz de lipsă medic și de medicină; 2 cor. taxă de scaldă, 6 cor. taxă pentru scrobitul rufelor, așa dară cu totul 266 cor. la an, fără scrobite 260 cor. Taxa de înscriere, de scaldă și de scrobitul rufelor are să se plătească toată de odată, cu ocasiunea înscrierii, suma de 250 cor. în 2 respective în 4 rate anticipative astelieu, că în 1 Septembrie cu ocasiunea prezentării sînt a se plăti cel puțin 76 coroane respective fără scrobite 70 cor. În caz de două rate, rata primă va fi de 136 cor. și se va plăti în 1 Septembrie, a doua de 130 cor. și se va plăti în 1 Februarie; în caz de 4 rate, rata primă va fi de 76 cor. și se va plăti în 1 Septembrie, a doua de 70 cor. și se va plăti în 15 Noembrie, rata a treia de 60 cor. și se va plăti în 14 Februarie, rata a patra de 60 cor. și se va plăti în 15 Aprilie.

Sumele aceste sînt atât de mici, încât numai primindu-le regulat și anticipative se poate satisface atâtor trebuințe câte sînt cu susținerea și îngrijirea elevilor. Astfel rectorul va fi silit să dimită pe elevii a căror părinți sau îngrijitori nu-și vor solvi ratele la timpul său.

(Va urma.)

Desvoltarea meseriilor în Toplița.

(Urmare și fine).

Spre a putea sporî numărul meseriilor, am rugat pe C. Sa D. ases. consistorial Dr. Miron E. Cristea de ajutor. D-sa în curînd îmi și răspunde promitându-mi tot spriginul. Eu adunând 6 băieți, m'am dus în persoană cu ei până la Sibiu. Ajunși în Sibiu, eu cu copiii, în frunte cu dl asesor și harnicul president al meseriilor din Sibiu Onor. Domn Victor Tordășianu am cutrierat toate străzile, de ne

curgeau sudorile pe fețe și cu mare greu am putut așeza 3 copii în Sibiu. Cu ceialalți 3 m'am dus la Seliște și 'i-am așezat acolo. De toată întreținerea din Sibiu precum și de spesele pe tren dela Sibiu la Seliște, s'a îngrijit dl asesor, căruia din inimă îi poftesc ca D-zeu să-și lungească zilele vieții la mulți ani ca să poată ajuta încă pe mulți copii săraci de acștia. Afară de acestea dl asesor mai cercetează din când în când în Dumineci și sîrbători pe acești copii și îi ajută cu cele de lipsă. Și pentru nobila faptă, cel de sus să-și răsplătească înmiit.

Vezînd spriginul călduros oferit de dl asesor, și eu 'mi-am dat copilul meu Traian Mazere la fabrica Rieger din Sibiu, știind că dl asesor îi dă o îngrijire părintească.

Așa cu toate eforturile și cu multă trudă și spese și din partemi, sînt până acuma măestrii, sodali și ucenici 34 la număr, pe cari îi voi scrie cu numele la sfîrșitul acestor rînduri.

Acum de curînd m'am pus în conțelegere cu harnicul preot din comuna vecină Varviz, dl Vasile Urzică pentru ca se sporim numărul meseriilor. D-sa numai decât 'mi-a și pus la dispoziție 6 băieți, dintre cari doi am trimis la Brașov, ear' 4 la Seliște.

Dându-mi d-sa mâna de ajutor, sperez că în scurt timp vom putea plasa cel puțin 100 băieți la diferite meserii, de oare-ce chiar în comuna Toplița sînt până acum la 200 copii cari vara umblă dela o stîna la alta — flămânzi și goli; ear' când capătă ceva de lucru, banii îi folosesc pentru lucruri de nimica, pe rachi și pe țigări.

Mulți s'ar putea ocupa vara cu legumăritul. În toate Duminecile vin la Toplița câte 20—30 sași din jurul Reghinului cu căruțele încărcate de legume și de poame, cari într'o vară duc din Toplița cel puțin 2—3000 fl. Tot ce câștigă bieții Români preste sîptemîna, duc Dumineca la sași pe legume, poame și altele.

Băile Borsecului, cercetate vara de unii oaspeți, sînt la o distanță de 26 chlm. de Toplița. Românii noștri în toata ziua ar putea duce legume și poame de vîndut.

Ear' nește meseriași harnici ar putea iarna să-și pregătească marfă și vara să o ducă în România, unde o mulțime de oameni de prin satele săcuiști s'au îmbogățit foarte tare.

Nu numai că nu se ocupă cu legumăritul și cu pomăritul, dar' puțin preț pun Toplițenii noștri și pe economia de câmp, care și de altcum e puțină, căci din nepriceperea lor cea mai mare parte din pămînt a ajuns în mâni străine.

Țeranii noștri în timpul iernii, în toată ziua începînd dela 2 ore după miezul nopții și până la 5—6 ore după amiază lucră în pădure scoțînd bărne grele și mai aproape pe nimica, înghețînd de frig, rupîndu-și oasele și omorîndu-și bieteile vite. Din fîn mai mult risipesc decât mîncă vitele, asemenea puținul gunoiu ce 'și-ar aduna încă il pradă pe drum. Primăvara prin luna

lui Aprilie, când e timpul ca să are pămîntul, el n'are nici fîn și bieteile vite îi sînt numai niște umbre. În loc ca să are și să lucre cum se cuvine pămîntul, care de altcum e destul de bun, îl sgărie puțin și apoi să miră că bucatele sînt slabe.

Toplițenii nu numai că nu vînd bucate la străini, ci de mii de florini cumpără în fiecare an.

Sînt vre-o 20—30 familii de ungur, cari trăiesc numai din vînzare de covrigi și verdețuri; Români nu vezi pe nici unul, ei zic că le e rușine să vînză.

Cauza la toate aceste neajunsuri ale poporului din Toplița e lipsa de școală, căci într'o comună de 600 suflete e numai o școală cu un singur învățator. Preoții de mai 'nainte nu s'au interesat de loc de soartea poporului. Inșă ar fi de dorit ca cel puțin aceștia de cum să stea în mai strînsă legătură cu poporul și să caute a-l lumina ținîndu 'i din când în când câte o prelegere instructivă și de interes pentru el. Dacă aceia în a căror mîni este concrezută soartea poporului nostru de aici, nu vor căuta din rășputeri ca să-și abată de pe calea apucată, atunci în scurt timp va ajunge la ținta cătră care înaintează și care e sigura perire.

Conform promisiunii făcute mai sus dau aci în șir alfabetic numele măestrilor, sodalilor și ucenicilor din Toplița:

- | | | |
|--------------------------|------------------------|---------------|
| 1. George Antal | faur, ucenic | Seliște |
| 2. Const. Bobric, | tălpar, ucenic | " |
| 3. Alex. Bucur | croit, măestru, | Toplița |
| 4. Axente Bucur | lăcătuș, ucenic, | Sibiu |
| 5. Ioan Bucur, | pant. ucenic | Toplița |
| 6. I. Bucur I. Petrea | " sodal | " |
| 7. Teodor Cristea | croit, sodal | Cluj |
| 8. Ioan Croitor | lăcăt. sodal | Uioara |
| 9. Petrea Croitor | coj. măestru | Toplița |
| 10. Ioan Dușa | croit, sodal | " |
| 11. Petru Maier | coj. măestru | " |
| 12. George Măndru | croit, ucenic | " |
| 13. Const. Marc, | lăc. | Sibiu |
| 14. George Marieș | măsar, " | Avrig |
| 15. Nic. Mateiu, | pant. sod. | Cluj. |
| 16. G. Mazere, măc. | măestru G.-Mesterhaza. | |
| 17. I. Măzere, măc. | măestru și comerc. | Toplița. |
| 18. Tr. Mazere, lăcătuș, | ucenic | Sibiu. |
| 19. Vasile Mazere, măc. | măestru | Tuldeș. |
| 20. Con. Moldovan, | faur ucenic | Seliște. |
| 21. Nic. Moldovaa. | franz. măestru | Toplița. |
| 23. Mihai Muntean, | sodal croitor | " |
| 22. Nicolae Pavel, | " zidar | Brașov. |
| 24. Ioan Platon, | cojocar ucenic | Toplița |
| 25. Nic. Platon, | curelar | Seliște |
| 26. Ioan Pășcan, | faur | " |
| 27. George Tătar, | lăcătuș sodal | Reghinul-Săs. |
| 28. Teodor Tesloaan, | coj. măestru | Toplița |
| 29. Valeriu Trif, | " | " |
| 30. V. Truța, | franz. ucenic | " |
| 31. Dumitru Vodă, | lăc. | Sibiu |
| 32. Pant. Vodă, | cojocar, sodal | Brașov. |

Adaus din Varviz:

- | | | |
|--------------------|--------------|---------|
| 1. N. Hanga, | pant. ucenic | Seliște |
| 2. Vasile Murășan, | coj. | " |

Ioan Mazere
măestru măcelar și comerciant.

PARTEA ECONOMICĂ.

Nutrirea vitelor cu trifoiu verde.

(Urmare și fine.)

Precum e primejdios a lăsa ca se pască vitele flămânde pe trifoiști, tot așa de primejdios e a le da și trifoiul verde proaspăt, cu deosebire la început, când se nutresc în grajd. Mai primejdios însă e trifoiul atăcat de brumă sau îngheț. Este primejdios mai departe și a trece vitele de-odată dela nutrețul uscat la nutrețul verde de trifoiu, de oare-ce atunci vitele cornute se pot umfla de-odată fără veste, cum se zice, ear' caii pot se căpete colică.

Primăvara deci, când economul începe cu nutrețul de trifoiu, trebuie să-l amestece mai întâiu totdeauna cu paie, sau în lipsa acestora, cu un fân ceva mai mare în paiu, până când adecă vitele se dedau mai bine cu el. Chiar și după-ce se dedau încâtva, trebuie nutrite la început tot cu porțiuni mai mici, dar' cât mai des, ca astfel să li-se poată deda stomacul cu mistuirea aceluia.

Economul trebuie să se ferească pe cât se poate, de a cosi trifoiul verde pentru nutrirea vitelor, până când încă e rouă sau umezeală din ploaie pe el, căci acela prudenând multă abureală mai ușor se poate produce umflarea aceluia. Tot astfel trebuie să se ferească și de a nutri vitele cu trifoiu stătut mult timp în grămadă și aprins, căci acesta încă poate se producă anumite boale.

Trifoiul verde destinat pentru nutrirea vitelor în grajd, ar trebui cosit deci numai atunci, când e pe deplin svântat, adecă în oarele dinainte și după ameazi. Cositul aceluia nu trebuie să se facă chiar de pe pământ, ci ceva mai pe deasupra, de oare-ce atunci, dacă intră un timp mai secetos, se pot usca multe fire mai fragede. Trifoiul astfel cosit se transportează cu carul acasă, unde se descarcă și întinde pe

aria șurii, ca să se mai svênte câte o zi-două și numai după aceea se se dee vitelor spre nutrire.

Dacă pe lângă toată grija s'ar întâmpla, ca vr'o vită să se umfle de trifoiu, atunci cea dintâiu grijă a economului trebuie să fie aceea, de a-i pune un scăluș în ea, ca astfel abureala îngrămadită în stomac se poată afla o ușă cât mai largă pentru ășire. Odată gura căscată se începe preumbiarea vitei umflate, la început cu pași mai domoli, ear' mai târziu se poate chiar și alerga. Dacă economul mai are la îndemână și ceva tăbac și lapte de var, atunci se amestecă o mână din acela cam cu o jumătate de litru de lapte de acela și amestecătura aceea se toarnă pe gura vitei umflate. Oțetul amestecat cu apă și cu ceva spirt de salmiac, are aceeași înfrunțare și anume: de a domoli umflătura.

În timpul din urmă s'a mai născocit și un instrument anume făcut pentru întâpatul vitelor umflate de trifoiu, numit troicar. Cu acest instrument se întâpă vita umflată în mijlocul flămânării de nutreț și prin țevă aceluia apoi poate se evaporize mai curând abureala adunată acolo, ca pe gură. De sine se înțelege, că pentru o astfel de lucrare, economul trebuie să aibă și anumite cunoștințe practice și indemnarea de lipsă, ca să nu împungă vita rău, căci atunci mai mult poate să strice, decât se direagă. În asemenea cazuri de întâpăre mai mult pot să ajute doctorii de vite, dacă cumva sânt la îndemână.

Câte primejdii și daune nu pătesc economii cu vitele! De aceea credem, că cele împărtășite aci pe scurt, despre nutrirea vitelor cu trifoiu verde, le vor servi ca o bună povață în viața practică de toate zilele, știind cum să se poată ajuta mai în grabă în cas de primejdie, mai având înaintea ochilor și proverbul bine cunoscut: »Paza bună, trece primejdia rea«.

Ioan Georgescu.

Un izvor sigur de înavuțire

sau
Stupăritul.

de

George Malcan, învățător.

(Urmare).

Roiii când e timpul frumos n'au trebuința de nici un ajutor, căci își pot aduna cât să trăiască. Urmând însă mai multe zile un timp ploios, au lipsă de nutremânt căci nu-și pot aduna, neputând sbura afară. De voim ca să nu se prăpădească o sumedenie de albine în astfelu de casuri, ba chiar și roiul întreg de multe ori, trebuie să le venim în ajutoriu albinelor dându-le miere în blidisele la roii din cojnițele ordinare, iar' la cei din cojnițele mobile le punem faguri cu miere. Nutrirea albinelor se face așa după cum s'a spus la alt loc.

Ba e bine a pune roilor cu matca tinără ne-fructificată și faguri cu pui și cu ouă ca la cas, de s'ar prăpădi matca cu ocazia împreunării, să și poată crește altă matcă. De nu am făcut acest lucru deodată cu facerea ori prinderea roiului, apoi la o săptămână să cercetăm roiul și aflând ouă e semn bun, iar aflând matca și ouă nu, e semn că matca nu e fructificată, în acest cas îi dăm roiului fagur cu pui în căsulie de matcă spre a și crește altă. Mult mai bine vom face însă dându-i dea dreptul o matcă fructificată omorând pe cea rea.

Matca trebuie dată sub coperiș timp de o zi, spre a să înpretini albinele cu ea și numai apoi o slobozim. A da matca sub coperiș, înțeleg a o pune într'o cutiuță de drot anume făcută; ori mi-o facem noi înplântând acufe jur împrejur la un dop de plută formând astfel o căsuță.

Spre a avea totdeauna matca la îndemână în cazuri de lipsă, facem anume roi de rezervă din roii ticăloși cari au roit cumva fără a-i putea impede. Cu matca acestora ajutam stupii cei buni rămași fără matcă. Cu roii de rezervă se poate lucra numai în cojnițele mobile.

Indată ca înceata albinele de a roii, încep a și aduna miere din greu.

Trântorii însă cari nu lucră nimic, decât odichnesc și mănâncă fiind ei în număr foarte mare consumă miere foarte

VESELIA.

— Foita glumeață a »Foi Poporului«. —

Ouăle babei.

Muierea prin lăcomie
Ajunge la sărăcie.
E drept vă pot și spune
Că nu e doar minune
Să vă spun cum s'a întâmplat
Lucrul acesta ciudat:
O femeie dela sate
Ducea un coș cu ouă în spate.
La oraș să-și facă bani
Căci avea copii golani,
În târg își pune coșul jos
Mulțămindu-i lui Christos,
Care i-a dat sănătate
De le-a putut duce 'n spate,
Căci erau cam mulțisoare
Erau două sutisoare,
Nici bin' nu s'a așezat
Lumea în jur s'a adunat

Căci era cam cătră Paști,
Ș'atunci și cei mai sëraci
Vreau ouă să tîrguiască
Ca pe paști să le 'nroșească.
Între atîta popor
Să afla ș'un scamator *)
Și el da să tîrguiască
Ouă ca să le 'nroșească
Ia un ou și îl privește
Și c'o bancută 'l plătește,
Apoi fără nici o sfială
Il făcu pe loc păpară,
Dar' cum era el mișel
Scoase un galbin din el.
Baba la galben privea
Și nu se putea mira.
Tinêrul cu sânge rece
Zice: »Ce să-ți dau pe zece?«
»Nu mai vînd nimic din ele
Că nu's toate ale mele.«
Și 'și ia cortul și se duce
Făcându-și într'una cruce

*) Comediaș.

Tinêrul o urmărește
Pân' când vede că s'oprește,
Ea anume s'a oprit
În un loc cam părăsit.
Pune coșul jos din spate
Și se ia la numărare.
Ia un ou și 'ncetinel
Dă c'o petricică 'n el
Și cu galbenul în gînd
Mi le ia toate la rînd,
Și 'n un timp de cinci minute,
Spart'a ouă două sute
Și ea »galbeni« a găsit
Numai cât au fost topiți.

Ioan Cîndea.

Mêrunțisuri.

Trei feluri de credință. De pe timpul când cei trei domnitori, Napoleon, țarul Alexandru și regele Frideric Wilhelm, s'au întîlnit la Tilsit să povestește următoarea anecdotă:

multă. Pentru aceea cam prin Iulie, când după ce cosindu-se fânul, se înpuținează florile, simțind albinele că din pricina trântorilor, nu o să și poată aduna miere destulă, se apucă și scot trântorii cu un bețigaș, pe care cum iese ori se bagă în cojniță, căci ei în toată ziua la ameazi își fac sborul lor de preumblare când e timp frumos. Stupul la care prin sfârșitul lui Iulie se mai văd încă trântori umblând, e semn rău, căci ori că e ticălos, sau că n'are matcă, De asemenea stupii vom avea grije ca să-i recoltăm cu totul, strămutând albinele la alții mai buni, ori ne având matcă li dăm alta având la îndemână ori de rezervă.

Pela sfârșitul lui Iulie trebuie lipite bine coșnițele și urdinișurile strimțate, ca albinele să se poată mai ușor apăra de dușmani streini cari caută pe acest timp a le fura mierea.

Inpuținându-li-se pășunea de pe câmp, albinele încep ele și de ele a și fura unele de la altele mierea, adecă să fac răpitoare, ba și vespilii dau năvală intrând cu puterea prin cojnițe și furând mierea.

Contra acestora punem în apropierea cojnițelor sticle umplute de jumătate cu bere în amestec cu o lungură de miere. Albinele fug de mirosul berei, dar vespilii intră în el, unde mor cu grămada.

Pela sfârșitul lui August cercetăm stupii, pe cei buni de ținut îi curățim de vermii ce se prăsesc în jurul păreților cojnițelor, de fluturii și molile ce le vedem mereu umblând pe coșnițe silindu-se a intra în lăuntru la miere și le lipim bine cojnițele, iar pe stupii slăbuți li înpreunăm dândule miere dela cei puternici. În cojnițele mobile lucrul acesta se face tare ușor. Stupilor tare buni cu multă populație li se lasă 10—12 chlgr. Iar celor mai mici 6—8 chlgr. miere, restul de miere se pune stupilor slăbuți, și anume în rândul dintăi se pun faguri numai de jumătate cu miere iar în al doilea tot faguri plini cu miere astupată. Vom avea grijă că fagurii să nu fie cu căsuli de trântori.

În cojnițele ordinare împreunarea se face așa precum s'a spus la facerea

roilor maestriți prin alungare; ear' nutrirea celor slăbuți se face dându-le pe un blidișel faguri cu miere peste noapte, spre a o căra în fagurii lor.

Ca peste iarnă se poată aerul străbate mai bine la albine retezăm fagurii în coșnițele la cari fagurii ajung până jos, coșnițele le lipim bine și fiind de lipsă le acoperim cu ceva haină, ori punem otavă printre ele, ca astfel se poată răbda frigul.

(Va urma.)

Esposiție de poame — în Mercurea.

În urma apelului, adresat de comitetul central al »Reuniunii române de agricultură din comitatul Sibiiu« în cauza aranjării esposiției de poame, struguri și derivatele lor, în opidul Mercurea, protopresbiterul nostru Avram Păcurariu a convocat fruntașii din localitate și din comunele vecine la conferență, ce s'a ținut la 8 Iulie n. c.

La conferență au participat protopresbiterul Avram Păcurar, Dem. Vulc, director de bancă, Dr. Ghiță Măcelar, Dr. Nicolae Schiau, ambi advocați; Ioan Blaga, George Muntean, Elie N. Petruț, Ilie Floaș și Nicolae Simulescu, toți din Mercurea; Ioan Șerb din Poiana; Ioan Cosma din Ludoș, Vasile Greavu din Gârbova; Dum. Ivan, june din Dobârca și Ioan Sava din Jina.

Conferența a numit president ad-hoc pe părintele protopresbiter Păcurar, ear' notar pe învățătorul N. Simulescu.

Propunerea comitetului central al Reuniunii de a aranja esposiția de poame în Mercurea, a fost primită cu multă însuflețire de conferență.

Hotărîre s'a luat ca esposiția să se țină în zilele din 27—30 Octomvrie n. c., și ca pe lângă poame, struguri și derivatele lor, la esposiție să se primească și produse din toți ramii de economie.

Membrii din Mercurea, prezenți la conferență, formează comitetul aran-

jator local cu însărcinarea de a pregăti și duce la îndeplinire lucrările necesare pentru esposiție.

Pe lângă comitetul aranjator amintit s'a alcătuit și un comitet de dame sub conducerea d-nei Agnes Dr. Măcelar n. Cristea și a d-nei Marina N. Șerb din Poiana, cari cu gustul lor neclisputaver se facă pe adevărații organizatori ai esposiției.

Pentru-ca buna reușită a esposiției să fie asigurată s'au instituit agenturi numindu-se de membrii ai acestora pentru comuna Apoldul sup.: Bas. Necșa, Dem. Ivan și Dem. Iridon; pentru Apoldul-sup.; I. Orăștean, I. Lazar, I. Preda, N. Fărcașiu și Dem. Orăștian; pentru Ludoș: I. Cosma, I. Popp și I. Oltean; pentru Amnaș: I. Predovici; pentru Dobârca: N. Ivan, inv., I. Nedela și N. Beju; pentru Reciu: D. Munthiu și Ig. Filip; pentru Gârbova: R. Pop, Vas. Greavu și I. Cârpenișan; pentru Cărpiniș: Cornel Muntean, I. Munthiu și I. Popa; pentru Jina: D. Panfiloiu, I. Sava și I. Străulea; pentru Poiana: I. Șerb, A. Șerb, N. Dobrotă, I. Dobrotă R. Vraciu, Dum. Șufană și I. Vlad, jun. iar' pentru Rod: Vas. Dobrescu, I. Moga și Dion. Iuga.

Pentru zilele, în cari va fi deschisă esposiția se proiectează a se țină în Mercurea diferite întruniri și sărbări ca astfel puțință să se dea tuturor de a o cerceta.

Între astfel de împrejurări speranța ne nutrește, că a 4 a esposiție de poame, ce Reuniunea noastră agricolă o aranjază, nu va rămânea cu nimic în dărătul celor 3 aranjate în Seliște, Sebeșul-săs. și Sibiiu. „D-zeu vede“!

Reuniunea

învățătorilor români uniți din arhidieceasă.

De lângă Murș, Iulie 1905.

Să vedem acum cum-că pe basa rapoartelor comitetului central și al celui redacțional, cum a pertractat și ce decisiuni a adus adunarea generală din 3—4 Nov. 1904.

În ședința primă la punctul 7. Ioan F. Negruțiu, redactorul »Foi școlastice«, organul

Monarchii stăteau pe ziduri în fața mării și vorbeau de disciplina armatelor lor. Fie-care își lăuda ostașii. Napoleon, ca să dea o probă chiamă un soldat.

— Băete, ascultă tu poruncile mele?

— Da Majestate.

— Neconșionat?

— Aruncă-te deci de pe zid în mare.

Soldatul a început să se roage, spunând că are acasă nevastă și copii.

— Am să port eu grije de ei! Sari în mare!

Soldatul salută, s'aruncă în vlttoarea apelor și se îneacă.

Țarul a dat din cap zicând, că soldatul francez totuși nu ascultă fără condițiuni, căci vorbește de nevastă și de copii. Țarul chiamă un soldat de al său.

— Cum te chiamă?

— Dimitri Ivanovici.

— Ești însurat?

— Da, taică.

— Bine Ivanovici. Sari în apă.

— Sar, taică.

Soldatul rus sare și se îneacă.

Acum chiamă regele Prusiei un grenadir — Iubitul meu zise regele. Chiar acum un soldat francez și altul rus au dat dovezi de ascultare neconșionată și la poruncă s'au înecat. Acum sari și tu în apă și te îneacă?

— Sar, Majestate. Dar vă rog, să întemplă lucrul acesta pentru binele patriei?

— Nu.

— Atunci, dă-mi voe, Majestate, să nu m'arunc în apă, ca să-mi pot servi și mai departe patria și pe regele meu!

Cântece.

Com. de Petru O. Orăștean, inv.

Măicuță când m'ai făcut

Mai bine să fi făcut;

Două fântânele reci,

Între două dealuri seci.

Și din picioarele mele

Maică, două scăunele

Și din mâna mea cea dreaptă

Un păhar de beut apă,

Și din mâna mea cea stângă

Un tufar să țină umbră,
Și din ai mei ochișori
Măicuță, doi pomișori,
Câți drumari pe drum treceau
Pe scaune hodineau
Din păhar se adăpau
La tufă să răcoreau
Și din pomi poame mâncau
Câți drumari pe drum treceau
Toți maico își mulțumeau
Că eu nu-ți mai mulțumesc
Că tot cu urt trăiesc.

II.

Foaie verde de dudău
Mai bine trăiam flăcău
Că 'ncălecam calul meu
Și mergeam unde vream eu,
Dar' de când m'am 'nsurat
Calul pe mēlaiu l'am dat,
Și frăul pe lapte dulce
Să dau la copii să mănec
Șeua-am pus-o la părete
Să cumpăr fustă și ghețe.

reuniunii, cetește raportul comitetului redacțional și tot-odată prezintă socotelile foaiei de pe anul 1903—4. Adunarea generală decide ca raportul comitetului redacțional, împreună cu socotelile »Foaiei Școlastice« de pe anul 1904, să se predea unei comisiuni constătătoare din membrii: Octavian Pop, Ioachim Pop și Michail Găzdag.

La punctul 13 al procesului verbal despre ședința a doua se zice, cum-că Ioachim Pop în numele comisiunii esmise pentru cenzurarea raportului comitetului redacțional și suprarevizuirea socotelilor »Foaiei Școlastice« raportează că acelea sunt în deplină ordine și prin urmare propune, ca:

a) raportul să se ia spre știre și administrației să 'i-se dea absolutor,

b) Să se asemneze din fondul reuniunii redactorului suma de 1589 cor. 11 bani, ca bani anticipați dela sine pentru edarea foaiei,

c) »Foaia Școlastică« să apară pe mai departe de 2-ori la lună, afară de lunile Iulie și August, și membrilor, cari își vor solvi taxele regulat să li-se dea pentru prețul de 4 cor. ear' membrilor pentru 6 cor. pe an,

d) redactorul să fie rugat, ca să-și retragă abdicerea și să continue cu redactarea foaiei,

e) să se dea redacțiunii pleniopotență de a împresua pe toți restanțierii »Foaiei Școlastice« și în urmă,

f) comitetul redacțional să roage pe Prea Veneratul Consistor arhiepiscopesc, ca să reinprospeteze circularul din 31 Dec. 1904 7148, prin care s'a ordonat senatelor școlastice abonarea »Foaiei Școlastice« pentru fie care școală din averea cultului gr-cat.

Pe baza acestor moțiuni ale comisiunii adunarea generală decide:

a) Să ia spre ștință raportul comitetului redacțional și să dea absolutor administrației,

b) să asemenează la cassa reuniunii suma de 1589 cor. 11 bani, pentru redactor,

c) să decide, ca foaia se apară și pe mai departe după modalitatea propusă de comisiune,

d) adunarea roagă pe redactorul, care și primește, ca să continue cu redactarea organului reuniunii,

e) să pleniopotențiază redactorul, ca să împresueze pe restanțierii foaiei și în urmă

f) să îndrumă comitetul redacțional, ca să se intervină la P. V. Consistor în afacerea reinprospătării circularului citat.

Am se mai amintesc și despre cuvintele călduroase, ce a îndreptat, după punctul 5 al procesului verbal, Esc. Sa dl metrop. Dr. Victor Mihaly patronul reuniunii, către adunarea generală, după care Inalt Preasânșitul a accentuat între altele, necesitatea »Foaiei Școlastice« ca a celui mai bun mijloc pentru a susține legătura între centru și despărțăminte și pentru a ține în curent pe învățători cu progresele științei și în special ale pedagogiei. — Tot dl metropolit a binevoit a recomanda, ca atât preoții, ca directori școlari cât și învățătorii să contribuie moralicește, cât și materialicește la susținerea organului reuniunii, făcând ca acest unic organ de specialitate să devină din zi în zi mai interesant și mai folositor școalei și învățătorilor nostri.

»Marșanul«.

Găcituri

de

Isidor Dopp.

— Introducere —

Nici-odată n'am simțit mai mare mângăere sufletească ca și atunci, când în convenirile populare mi-să dă prilejul să ved câte un glumeț tinăr, dar' cuminte, ori vr'un moșneag, care a vezut și a pățit multe, că-și uimește ascultătorii cu găciturii din vremile bătrâne. Și poporul nostru e foarte norocos în făuria de găciturii. Uite-'l într'o adunare, ascultă-'l lângă vatră sau la locul cel mai potrivit pe român, în șezătoare și vei rămânea uimit de atâta istețime ce zace în inima și mintea sa. Spiritul său pătrunzător, observațiile sale netede, dar' pișcătoare, de bună seamă, te vor face să admiri elementul acesta de distracție, care constă în literatura vorbit, a poporului român.

Anton Pan descrie foarte frumos în cartea sa »O șezătoare la țară« acele adunări intime dela sate, în care văzându-se întrând un moșneag învechit în zilele rele, este întimpinat cu deosebire de fete:

Moșicule, știi prea bine, că noi toate te iubim
Și ca pe un tată tocmai te avem și te cinstim
De aceea totdeauna te chiamăm la șezători,
Să ne spui vre-o poveste și niscăi-va găcitori,
Fă bine dar' șastă sară, fără a te supăra,
Cu găcitori, ba cu basme earăș a ne 'ndatora.
El răspunde: Draga tatei! eu știu lucruri bătrânești,
Și ca bătrân nu-'mi prea place găcitori copilărești,
Dar' ca să vă 'mplinesc voia îmi voi lăsa

placul meu,

Vă voi spune, dar' știu bine c'o să le desleg tot eu.

Originea găciturilor se perde în negura de vremi. Ele sunt foarte vechi nu se află, într'u cât cunosc eu, nici o singură notiță directă, privitoare la originea și existența găciturilor. În genere noi până acuma avem puține găciturii adunate și date la lumină, în raport cu realitatea, pentru-că acest gen literar e foarte greu de adunat. Ascultați numai pe »moșicu« cum 'ți-o spune: »De-'i găci 'ți-oi frige-o rață«, ceea-ce arată, că enigmele nu se desleagă iacă num'asa. Găcește ori dacă nu, te leagă, că plătești ceva. Originea găciturilor așa dară se perde în originea poveștilor populare, care cu drept cuvânt se zice, că sunt de când lumea. Iată ce ne spune S. Fl. Fl. Marian, într'o poveste populară din Bucovina:

»Pe când umbla Dumnezeu și cu Sf. Petru pe pământ, s'a întâlnit într'o zi dracul cu dânsii, și întrebându-'l Dumnezeu unde se duce, el îi răspunde: »Mă duc să cimilesc pe la casele oamenilor, și omul acela, care va deslega cimiliturile mele, va intra într'u împărăția ta; eară acela care nu le va putea deslega, va fi al meu«.

Zicând acestea dracul s'a făcut nevăzut prin vėzduh. Eată că însărase și Dumnezeu cu sf. Petru au tras la o casă de mas. Gazda bucurându-se, ca drumeții au venit la ei în sălaș 'i-a primit foarte bine, 'i-a ospetat cu ceea-ce a avut, și după aceea le-a așternut un pat să se culce.

Când erau să adoarmă cu toții, eată că și dracul în chip de om intră în casă, și cum a intrat a și început a cimili: »Cimel-cimel: ce e unul?«

Gazda nu știa ce să-'i răspunză; D-zeu însă, nefiind încă adormit și știind bine că acesta e dracul, care a venit să momească pe om prin cimiliturile sale, îi răspunde:

»La un puț bun

Mulți voinici s'adun!«

Dracul cimili mai departe:

»Cimel-cimel: ce e doi?«

»Omul cu doi ochi bine vede«

»Cimel-cimeli ce e trei?«

»Casei cu trei ferestre, bine-'i șade!«

»Cimel-cimel ce e patru?«

»Carul cu patru roate bine fuge!«

»Cimel-cimel: ce e cinci?«

»Mâna eu cinci degete bine prinde!«

»Cimel-cimel ce e șase?«

»Plugul cu șase boi bine ară!«

»Cimel-cimel ce e șapte?«

»Unde-'s șapte fete într'o șezătoare,
Șezătoarea e plină!«

»Cimel-cimel ce e opt?«

»Unde sunt opt feciori în casă

Nu băga mâna 'n fereastră

Că nu-'i scoate-o sănătoasă!«

»Cimel-cimel ce e noue?«

Să crăpi, drace drept în doue!«

»Cimel-cimel ce e zece?«

»Să piei, drace, 'n apă rece!«

Vězând dracul, că toate cimiliturile 'i-lea găcit, și neștiind că era Dumnezeu, a ținut și s'a făcut nevăzut.

De atunci încoace dracul n'a mai cercat să înșele pe niminea cu cimiliturile sale; și oamenii au rămas toți ai lui Dumnezeu«.

O altă variantă populară ne spune, că, odată, demult era un om drept și de omenie cu numele Ignat. El avea un singur copil, pe care punând ochii sătana voia să-'l răpească. Ignat să tânguia, dar' toate în zădar. În fine zice sătana către Ignat, că dacă-'i va răspunde la zece întrebări atunci îi lasă copilul. Bietul Ignat să făcuse cât un purece de frică, nu stia el cum va putea scăpa de necuratul... să ruga ziua noaptea lui D-zeu, până ce în urmă Atotputernicul îi ascultă rugăciunea.

În ziua hotărîtă, în locul lui Ignat răspunde Dumnezeu la întrebările sătanei, care sunt:

»Ciumelci unu, măi Ignat?«

— Un Dumnezeu în cer, răspunde Ignat.

»Ciumelci doi, măi Ignat?«

— »Doi ochi la om«

»Ciumelci trei, măi Ignat?«

— »Trei săgeți în arc«.

»Ciumelci patru, măi Ignat?«

— »Patru roate la car«.

»Ciumelci cinci, măi Ignat?«

— »Cinci degete la mână«.

»Ciumelci șasă, măi Ignat?«

— »Unde's șasă mascuri grași —

clisă și unsoare destulă«.

»Ciumelci șapte, măi Ignat?«

— »Unde's șapte fete — călți's torși pe părete.

»Ciumelci opt, măi Ignat?«

— »Unde's opt boi — pluguri numai noi«.

»Ciumelci nouă, măi Ignat?«

Unde's nouă turme de oi, brânză și lână destulă«.

»Ciumelci zece, măi Ignat?«

— »Unde's zece cloce cu pui — găini și ouă destule.

»Ți Doamne, că ești Tu?« — Crăpă drace, că mi-'s eu!«

După a zecea întrebare Ignat a fost eliberat de satana. În aducerea aminte a acestei »întâmplări«... oamenii țin ziua aceasta cinci zile înainte de Crăciun și o petrec în nelucrare. La Ignat să taie porcii.

Untura de porc negru, tăiat la Ignat, — românii cred, că e bună de leac la descântec

(Va urma.)

FELURIMI.

Inatnașul lui «Potemkin». S'au mai întâmplat, că matrozii unor vapoare, asemenea celor de pe »Potemkin« s'au răsculat împotriva guvernelor. Așa d. e. în războiul civil spaniol dela 1873 s'au răsculat matrozii fregatei »Numancia« contra guvernului spaniol de atunci. »Numancia« a arborat steagul roșu și a început să bombardeze proșul Cartagena. Dar' a trebuit să fugă în curând, căci a pornit o flotă întreagă după ea, dar' n'au putut-o prinde. În sfârșit după o rătăcire mai lungă »Numancia« a intrat în portul Oran, unde s'a predat autorităților franceze. Matrozii, ca și acum cei de pe »Potemkin« au fost desarmați și luați sub scutul franciei.

SFAT.

Cum putem afla că oțetul e făcut din vin. Toată lumea știe că oțetul se face din vin, tescovină sau așchii. Ade-se-ori însă se falsifică, dându-ni-se în loc de oțet un fabricat cu apă amestecată cu câte-va picături de vitriol (acid sulfuric) care de și are gustul înțepător al oțetului, însă e vătămător sănătății.

Pentru a se recunoaște aceasta se poate urma astfel: se varsă câte-va linguri din oțetul bănuț într'o farfurie (blid) de lut smălțuită sau într'una de porțelan și se moaie într'ansul câte-va bucățele de hârtie albă sugătoare; apoi se pune farfuria pe un cuptor cald și se lasă până se usucă hârtia. Dacă e vitriol cu apă sau dacă e adaogată vitriol în oțet slab pentru a-l întări hârtia se va înegri; iar' dacă oțetul e curat din vin, hârtia rămâne albă.

Știri econ., comerc., jurid., industr.

„Agricola“ institut pentru negoțul cu bucate și-a publicat al treilea bilanț pe anul de gestiune 1904—5. Tinerul institut, după cum se vede înaintează frumos. Câștigul curat anual (Iulie 1904 — Iulie 1905) este de cor. 5158, față de 4248 cor. al anului premergător. Adunarea generală se va ține în 30 Iulie n. c.

Dare de seamă și mulțumită publică.

Din Lăscud.

Din comuna noastră Lăscud, ca și din alte mai multe comune, câțiva locuitori mănâți de neajunsurile vieții, au părăsit locul lor natal și s'au dus în depărtata America, unde în sudori crunte lucrează n'mai și numai pentru a-și putea împlini lipsele și a trimite din când în când și acasă ceva parale albe pentru zile negre.

Acești creștini evlavioși, deși în depărtata America, cu gândul și cugetele lor sunt acasă la acel loc, unde înainte de a pleca se împertășiră cu trupul și sângele dlui nostru Isus Chtistos spre a avea curagiu și tărie sufletească și trupească, pentru a putea învinge greutățile și poverile mari ale lungului drum și împreună cu alți locuitori de prin comunele vecine și au făcut pe sama sf. noastre biserică n'au edificând următoarele contribuiri:

Stefan Ștef, Petru Crăciun, Simion Crăciun, George Crăciun, George Pop, Toader Crăciun, fiecare câte 21 cor., Vasile Găinur, George Găinar, câte 10 cor., toți din Lăscud; Constantin Zolog, 10 cor. 25 bani, Teodor Craina, 12 cor. 25 bani, Teofil Pop, 5 cor. 25 bani, Ioanichie Oprean, 5 cor. 50 bani, Iosif Moldovan, 5 cor. 25 bani. Iosif Olariu, 7 cor. 50 bani, Coustandin Nistor, Ioan Jorj, câte 5 cor. 25 bani, Iosif Șerban, 7 cor. 50 bani, Ioan Jors, Constantin Maier, Teodor Bogdan, Ioan Jors, fiecare câte 5 cor. 25 bani, Teodor Jors, 5 cor. 50 bani, Ioan Vintilă, 7 cor. 50 bani, Augustin Herman, 7 cor. 50 bani, Iosif Gloabă, 5 cor. 50 bani, toți din Lăslău; Ioan Floarea, 1 cor. 25 bani, Simion Murășan, 2 cor. 50 bani, din Văsăud; Ioan Herman, 5 cor. 25 bani. Mihailă Moldovan, 7 cor. 50 bani, Iosif Floarea, 7 cor. 50 Mărian Jors, 5 cor. 25 bani, Ioan Mărian. 7 cor. 50 bani, Teodor Cozma, 7 cor. 50 b., Gerasim Maier, 7 cor. 50 bani, Ioan Maier, 5 cor. 25 bani, Ioanichie Vintilă, 12 cor. 50 bani, toți din Lăslău, suma totală 325 cor. 65 bani.

Din care sumă de bani mi-s'a trimis mie subscrișului paroch suma de 310 coroane, ear' restul de 15 cor. 65 bani, a rămas la comisiunea aleasă dintre dênșii, că nu s'a putut schimba banii toți.

Pentru fapta lor pie și marinimoasă, subscrișii în numele poporenilor gr-cat. din Lăscud, le exprim a noastră cea mai vie și călduroasă mulțumită, rugând pe bunul D-zeu să le dea tărie spre a putea lucra mai departe și spre a se putea înturna la vetrele lor părintești și în deplină sănătate; ear' numele marinimoșilor dimpreună cu a altor binefăcători să va păstra spre aducere aminte în sfânta noastră biserică.

Trifan Vlad,
cassar.

Josif Socol,
paroch.

CRONICĂ.

DI Dr. Ioan Fruma, avocat în Sibiu, s'a înscris membru pe viață la »Reuniunea sodalilor români din Sibiu«, cu taxa de 50 cor.

Căldură mare în New-York. Săptămâna trecută au fost călduri de tot mari în New-York. Nouă oameni au murit de insolajie (ardere de soare), doi au nebunit de fierbințeală și unul s'a sinucis. Mulți oameni au dormit noaptea pe coperișele caselor sau prin parcuri.

Comandanți fricoși. Rușii impută admiralului Nebogatov, că în lupta maritimă dela Ciuzima mai multe vapoare de-ale lui s'au predat fără luptă. Pentru a-l scuza pe Nebogatov, nevasta lui publică acum o scrisoare a lui, pe care admiralul i-o scrisese cu câteva zile înainte dela lupta de Ciuzima. În scrisoare Nebogatov zice, că nu are încredere în oamenii săi, cari sunt fricoși. »Nu știu ce se fac cu comandanții mei — scrie între altele. Nu s'a întâmplat încă nimic și deja și-au pierdut curagiul. Unul plânge într'una, altul tremură de frică. Cu astfel de oameni nu poți învinge.»

Podul peste Olt. Din Făgăraș se scrie »Gazetei Trans.« că s'a început construirea podului peste Olt. Causa că până acum nu s'au început lucrările a fost împrejurarea, că cercurile competente nu s'au putut hotărî cu privire la piatra de întrebuintat: se se întrebuinteze adevărată piatră de la Perșani, Apașa, Malnaș, sau Deva? În cele din urmă s'a hotărît să se aducă piatra de la Deva. Ministrul a aprobat hotărârea și lucrările sa'u început.

Judecata poporului. Foile din Sme lensk (Rusia) povestesc o întâmplare groaznică: ce s'a petrecut la gara orașului Kurk. O companie de soldați tunari, comandați de un maior și un locotenent mergea de la Nisni-Nowgorod la Kiev. Doi soldați beți au declarat, că nu merg mai departe și au insultat pe locotenent. Acesta infuriat a scos sabia și a ucis pe un soldat. Auzind oamenii aceasta s'au infuriat și adunându-se o mare mulțime, au tăbărit asupra locotenentului, care s'a băgat în un vagon. Mulțimea a împresurat vagonul, i-a spart ferestrele cu petri și a cerut să iasă afară locotenentul. Acesta a pușcat în mulțime, omorând trei oameni. Aceasta a turburat și mai tare mulțimea. Au adus petrol și versându-l pe vagon, l-au aprins. Vagonul ars total și printre cărbuni s'a găsit trupul ars al oficerului.

Gimnasiu cu 8 clase în Petrojeni. »Nemzeti Hirnap« (Cluj) e informat, că ministrul de culte și instrucțiune publică a hotărât ridicarea gimnasiului inferior de stat din Petrojeni la gimnasiu cu 8 clase, așa că la 1 Septembrie a. c. se va deschide clasa V. și apoi la începutul fie-cărui an școlar câte o clasă.

Mărei postale jubilară române. În ziua deschiderii expoziției naționale române din 1906 se vor pune în circulație — mărci postale speciale. Spre acest scop s'a exersat concurs prin comisariatul general al expoziției. Singura condiție e, ca cei ce concurează să se inspire pentru desemnul lor, din unul din întâmplările domniei regelui Carol.

Cărți nouă. »Efectele« publice de Ioan I. Lăpădatu, profesor de științe comerciale. Sibiu 1905. Prețul 1 cor.

Acesta este titlul unei nouă lucrări a domnului Lăpădatu, apărută ca Nr. 3—4 în »Biblioteca băncilor române«, edată de »Revista Economică« și a cărei apariție am vestit-o în nrul trecut.

În această lucrare a sa, autorul, după-ace ne arată cum s'au dezvoltat efectele publice și cum se împart, trece și se ocupă în mod amănunțit de Imprumuturile de stat, explicându-le din toate punctele de vedere. În legătură cu natura și importanța lor ne arată cari sunt împrumuturile temporale, cari cele perpetue, cum se face emisiunea bonurilor de tezaur, obligațiunilor, rentelor, lozurilor etc., la noi și în alte state, cum se amortizează și ce sunt și cum se fac conversiunile.

Capitolul următor îl formează Scrisurile fonciare și prioritățile, în care după-ace se arată și importanța economică a acestor hârtii de valoare, deasemenea ni-se explică modul cum se pun în circulație și cum se amortizează. Tot aci se tractează și obligațiunile comunale, înrudite ca gen cu scrisurile fonciare.

Urmează apoi a doua categorie principală a efectelor publice, acțiunile, la cari ca și în capitolele precedente, ni-se dau bune explicațiuni despre natura, importanța și felul acțiunilor cu prioritate, biletelor de folosință etc. În sfârșit ca capitol final ni-se dă o descriere amănunțită a celor mai însemnate efecte publice din Monarchia Austro-Ungară, arătându-se la fiecare efect când și cum s'au emis, cum și până când se amortizează, în ce sume sunt titlurile singurate, câtă dobândă aduc, când e scadența cupoanelor, între ce sume variază cursul etc.

Din toate aceste se poate vede, că această lucrare va putea fi cetită cu interes și folos de ori și cine în special de cei-ce ocupă funcțiuni la băncile noastre.

Recomandându-o în atențiunea celor interesați amintim că se poate procura dela autor sau dela redacția »Revistei Economice« și Librăria archidecezană din Sibiu pe lângă prețul de 1 cor. plus porto.

— A apărut în editura librăriei C. Sfetea Gr. V Coatu »Din viața țărănească«, vol. II. Schițe și povestiri dragălașa de la țară.

Se găsește de vânzare la principalele librării cu prețul de lei 1.50.

Inbiții nostri cetitori, cari sînt în restanță cu plata abonamentului sînt rugați a trimite cât mai curînd prețul abonamentului, ca să știm în câte exemplare avem să tipărim foaia. Totodată îi rugăm a recomanda și răspândi „Foaia Poporului” între cunoscuții lor.

Nr. 5 și 6. Cine vrea să ridă, să se veselească și cine vrea să cunoască rătăcirile lui Ulisse, cîntate în versuri de poetul Homer, acela să cumpere nr. 5 și 6 al bibliotecii „Foaia Poporului”, apărute acum.

Nr. 5 are titlul „Ulisse, viteazul din Ithaca”, povestire istorică de Silv. Moldovan.

Nr. 6 are titlul „Ris și veselie” și este o colecție din cele mai hazlii anecdote în versuri și proză despre Țigani, Secul etc.

Fiecare număr costă câte 20 bani, porto 5 bani. Banii se pot trimite deodată cu prețul abonamentului la foaie.

Nr-urile următoare sînt în pregătire.

Toate nrele eșite pînă acum costă 1 cor. și 10 bani.

Casuri de moarte. Flora Avram nasc. Petri, în numele ei, a fiilor și a rudeniilor, cu inima intrîntă de nemărginită durere, anunță încetarea din viață a mult inbitului ei soț, tată, frate, cumnat, unchi și văr **Lazar Avram** preot gr.-cat. membru al „Asociațiunii pentru lit. și cult. poporului rom. membru în comitetul fondurilor școl. centr. și de stipendii din distr. Năsăudului, membru al reuniunii învăț. „Mariana” care s'a născut la 29 Martie 1863, după o viață scurtă dar laborioasă — și-a dat nobilul suflet în mâinile Atotputernicului D-zeu în 16 Iulie 1905 în al 42 lea an al etății. Rămășițele pănentesti ale scumpului și mult iubitului decedat s'au dat odihnei vecinice Marți în 18 Iulie st. n. 1905 la orele 4 după amiază în cimiterul gr.-cat. din loc.

— Jalcicii **Antoni Mandea**, **Liviu Ant. Mandea**, v. d. **Zinca Pandrea n. Moldovenescu**, v. d. **Paulina Meșian n. Pandrea**, **Dr. Liviu Pandrea** și **Ioan Mandea** au durerea a face cunoscută încetarea din viață, după grele suferințe, a prea iubitei lor soție, mamă, fiică, soră și noră **Elena Mandea n. Pandrea** după abia 1 an de căsătorie. Rămășițele pămîntesti ale scumpei decedate s'au transportat, dela ocuința sa din strada Postakert Nr. 4, la cimiterul comun, în ziua de **Duminică, 16 Iulie c.**, la ore 4 p. m. și s'au înmormîntat după ritul bisericii gr.-or. Fie-i țărîna ușoară! **Cluj, în 14 Iulie n. 1905.**

Sultanul bolnav. Din Constantinopol se scrie, că Sultanul e bolnav greu. De câteva ori a amețit și doftorii sunt îngrijați. Moștenitorul tronului este prințul Reșad.

Programa gimnaziului din Beiuș. A apărut programa gimnaziului superior gr.-cat. și școalelor elementare din Beiuș, pe anul școl. 1904/5 de **Vasile Ștefănică**, director subst. În fruntea programei este o disertație: **Românii și Vetero-Slavii**, de prof. **Radu Cupar** și un discurs ocașional, rostit de prof. **Dr. Const. Pavel** cătră tinerimea gimnasială din Beiuș, cu prilejul onomasticeii episcopului **Dr. D. Radu**. Urmează apoi știrile școlare. Numărul elevilor la gimnaziu a fost de 384, dintre cari **Români au fost 334, Unguri 50.**

Fundațiunea „Ioan Petran”, fost protosfisc comitatens în Cluj, în suma frumoasă de 62000 coroane și pe care fondatorul o testase „Asociațiunii” e câștigată, contra neamurilor ce atacaseră testamentul și la cea din urmă instanță, la Curie.

Comandantul honvezilor. Foaia oficială militară publică numirea generalului **Vilhelm Klobucsar** de comandant provisor al honvezilor.

Împușcarea răsvrătiților predați Rusiei. Un ziar din București publică următoarea știre: Răsvrătiții de pe „Potemkin”, cari s'au predat contra-admiralului rus, comandant al escadreii sosite în Constanța, au fost împușcați pe bordul vaporului Numărul celor cari s'au predat, a fost de 43. N'au fost cruțați nici ofițerii, deși declarară, că dînșii au fost simplii prizonieri ai echipagiului răsvrătit.

Ceea-ce dă un caracter mai grav acestei cruzimi a admiralului rus, este că prizonierii au fost executați chiar în apele române, în noaptea din ajunul plecării escadreii, ceea-ce însemnează o călcare a regulilor internaționale. Știrea acestei grozăvenii a fost adusă la cunoștința autorităților române de cătră unul dintre cei predați, care aflînd soarta ce-l aștepta, a reușit se fugă de pe bord și a venit în înot pînă la mal.

Vreme grea pe Tîrnava-mieă. „Tel. Rom.” e înformat că în 7 Iulie a trecut peste Tîrnava-mică un viitor puternic împreunat cu povoiu și grindină, care aproape pe întreg hotarul comitatului a nimicit roada, pe unele locuri rîsturnînd chiar și case, mînînd pe sus turme de oi și smulgînd din rădăcini arbori puternici. Au suferit mari pagube deosebi comunele: **Deag, Bobohalma, Cucerdea-română, Chinciș, Prod, Subpădure, Gyulas, Lăscud, Păucea, Abuș, Mica, Bachnea, Lepindea, Daia-săsească, Cioaș, Gogan, Seneuș, Boiul, Velț, Proștea-mare, Domald, Hundorf, Filea** și altele. Nenorocirea e cu atît mai simțitoare, cu cît foarte pușini economi au fost asigurați contra grindinei.

În foalele unui rechin. Din Neapole se scrie, că acolo scîldîndu-se mai mulți copii în mare, unul din ei a dispărut. Părinții au crezut, că s'a înecat. La câteva zile pescarii au prins un rechin (pește mare) și tăindu-l au aflat în foalele lui pe copilul dispărut, pe care se vede, că l'a înghițit rechinul.

Împotriva sistemului. Am scris în numărul din urmă, că săptămîna trecută a fost ucis contele **Suvalov**, căpitanul orașului **Moscova**. **Suvalov** ce e drept a fost prietin bun cu marele duce **Sergiu**, care a fost ucis, dar altcum a fost om de treabă și deregător bun. El însă a trebuit să fie ucis, de oare-ce partidul revoluționar oșîndește la moarte pe toți aceia, cari susțin sistemul de ocîrmuire de azi din Rusia; ei lucră împotriva sistemului. De aceea se crede, că în curînd vor mai urma și alte omoruri politice.

Potretul D-ului D. P. Barcianu. Comitetul central al „Reuniunii române de agricultură din comitetul Sibiu”, condus de principiile datorinței de recunoștință față de bărbății sei vrednici, hotărîre a luat se procure pentru localul Reuniunii chipul în uleu al mult regretatului **Dr. D. P. Barcianu**, fost vice-prezident al Reuniunii. În scopul coperirii cheltuielilor s'au făcut următoarele dăruii: **Pantoleon Lucuța**, president; **Ioan Chirca**, vice-prezident; **Vic. Tordășianu**, secretar, **Petru Ciora**, casar, **P. Draghitsu**, și **I. I. Lăpădat**, membri în comitet; **Oprea Șteflea**, bibliotecar; **Grigore Platoș**, prof. (Năsăud); **Pompiliu Banda inv.** (Roșia-șes.); **Dr. Josif Blaga**, prot. (Brașov.) 2 cor.

Aceia pentru cari **Dr. Barcianu** mult a jertfit din știința sa, doritori de a dărui pentru chipul lui, să trimită obolul lor la adresa secretarului **Vic. Tordășianu** în Sibiu.

Anuarul școalei comerciale superioare gr.-or. române din Brașov pe anul 1904—5 a apărut, publicat de **Arseniu Vlaicu**, director. În fruntea programei e articolul: **Cum putem împedeca minciuna la elevi**, de prof. **Nicolae Sulică**. Numărul elevilor a fost 94, din cari 92 Români, 1 German și 1 Ovreiu.

Earăș anarchiștii. Consulul Italian doi **New-York** a înștiințat guvernul italian, că din anarchiști primejdioși au plecat earăș spre Europa, unul pentru a ucide pe presidentul republicii franceze, celalalt pe regele Italiei.

La gimnaziul romano-catolic din Orade au fost înscriși 90 Români, 143 Evrei și 510 Unguri.

Reuniunea învățătorilor gr.-cat. din comitatele Sătmar și Ugocia, aparținători la diecesa **Gherlei** își va ținea adunarea generală în 14 Aug. n. a. c. în edificiul școalei rom. gr.-cat. din **Ariesul-aurit (Aranyosmedgyes)**.

Matrozii vasului „Potemkin” în România. Matrozii vasului rusesc răsvrătit „Potemkin” au fost împărțiți în mai multe orașe din România, și anume la **Brăila** au fost transportați 84, la **Focșani** 63, la **Galați** 120 (între matrozii aceștia se află mulți Români din **Basarabia**), la **Bărlad** 40. etc. Pretutindenea au fost primiți și salutați cu simpatie. Toți rămîn în România și au fost angajați ca lucrători. Înainte de a se despărți de olaltă, a ținut unul din ei o scurtă vorbire, îndemnîndu-i la liniște și ordine și să fie cu recunoștință față de România ospitală.

Băi de marmoră la Arpaș. În hotarul comunei **Arpaș (com. Făgăraș)** s'a aflat o baie de marmoră, care conține cea mai bună marmoră, asemănîndu-se cu marmora veche egiptică în privința frumuseții și tăriei. Baia e a statului.

Fără îndoială că multele obiecte de lipsă neîncunjurată pentru îngrijirea corpului recerută necondiționat, mai avantajos se cumpără în prima și unica parfumerie specială **Meltzer**, strada **Cisnădiei**, oficiul comandai de corp.

Producțiuni și petreceri.

Din Șeica-mare.

Inteligența română din Șeica-mare și jur aranjează o petrecere de vară, **Duminică în 30 I. c.** în sala hotelului **Din Șeica**. Venitul curat e destinat în favorul școalei române gr.-cat. din Șeica.

Presidentul comitetului aranjeator este **dl Nicolau Racoța**, președinte.

POSTA REDACȚIEI ȘI ADMINISTRAȚIEI

Ab. nr. 1137. Adresează-te la librăria **Ciurcu** în Brașov și **Krafft**, în Sibiu.

V. S. în Viena. Merge.

I. B. Bl. La ministerul de războiu, București.

L. V. în Fer. Va trebui să plătești dta, băiatul fiind minor.

Ab. nr. 2538. În nr. viitor poate.

Mih. G. în Selo. Trebuie să întrebați de un măestru pricepător.

Proprietar, editor și redactor responsabil

Silvestru Moldovan

Tiparul „Tipografiei” **Iosif Marschall**.

Institutul de cură din Sîrba scalda Neuhaus lîngă Cili

isvor termic acrot cunoscut de mult, de 37° Celsius și isvor de apă feruginoasă, 397 m. preste nivelul mării, stațiunea ferată **Cili**, 8 ore dela Viena și **Budapesta**, 4 $\frac{1}{2}$ ore dela **Agram**, 5 $\frac{1}{2}$ ore dela **Triest**. Băi termice, cură de beut, băi electrice, masaje, gimnastică svediană, electroterapie etc.

Resultat de cură escelent

la boale de femei și de nervi, podagră, reumatism, suferințe de beică etc. Tot felul de plăceri și distrații. Restaurante escelente, parc escelent, stațiune de postă și de telegraf. Prețuri moderate. Director și medic de băi **Dr. HIEBAUM**. Informații și prospecte se trimit fără spese prin direcțiunea de cură. 90 8—10

Seson din 1 Malu pînă în Octomvrie.

Silvestru Moldovan

Dușmanii omului.

Bine privind, esistența omului dela leagăn până la sicriu nu este altceva, decât o luptă neîntreruptă contra dușmanilor sei interni și esteri. Unul se luptă în continuu contra morburilor și lăncezime, altul se luptă cu gânduri materiale, al treilea cu neplăceri morale și fizice, cu un cuvânt la fiecare persoană luptă pentru existență se prezintă în diferite forme, dar nime nu e scutit de ea. Problema vieții este a trece neted prin aceste zile neplăcute; dar aceasta nu e dat fiecăruia de-o-potrivă, ceea-ce unul

resbește ușor, pe altul îl doboară la pământ, și ceea-ce unul o scutură așa zicând ca-și-când s'ar juca, altuia îi rămâne povară pe viața întreagă. Lupta pentru existență ține dela leagăn până la mormânt, și în adevăr și copilul în etatea cea mai fragedă are parte de ea. În lupta pentru existență se numără ca dușmanii cei mai răi ai copilului boalele de stomach și intestine, cari se ivesc vara. Contra acestora scutul cel mai bun îl formează o nutriție rațională, care pe lângă cruțarea posibilă a țevei intestinelor, conduce acestora materia de nutriție trebuincioasă organismului și prin aceasta îl face mai rezistent contra

morburilor. Adaugerea cu lapte a mâinei pentru copii a lui Kufek e foarte rațională, care are în sine în proporție potrivită materia nutritivă din lapte; laptele de vacă, care n'a fost destinat dela natură pentru copii mici, îl face fulges fin și astfel îl potrivește la aparatul de mistuire al copilului. Făina pentru copii a lui Kufek prin conținutul său de albumină și sare promovează foarte favorabil formarea oaselor și mușchilor și prin aceasta oferă un scut puternic contra unei serii de boale, de cari copii sunt loviți din cea mai fragedă etate.

110 B 3 1-1

Anunț de căsătorie.

Un tânăr român în etate de 26 ani, proprietar, cu un venit anual de 3000-4000 cor., voeste a se căsători cu o domnișoară sau o văduvă tină, având zestre. Amatoarele se trimită scrisori, eventual cu fotografie, sub adresa

181 1-2

„Proprietar”. Post-Restante
Sibiu (Nagyszeben.)

Urgent

e de-a se arăta, ca se se cumpere sumai de cele mai bune

perii de dinți.

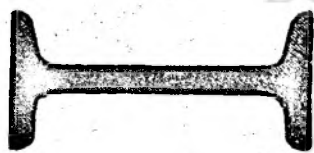
Schimb gratis a ori-cărei perii de dinți defectuoase. De sine înțeles imaginabil garantează mijloc nestrictăcios de curățit dinții

Parfumeria Meltzer

119 5-6 Strada Cîsnădiei
Edificiul Comandei de corp,

Gustav Meltzer

Fabrică de săpun, strada Gușterii.

**Traverse, fer U**

toate soiurile de fer în rude,
tinichea,

țevi pentru conduct de apă din fer vărsat sau bătut, purtători de coridoare, țevi pentru umblătoare,

impletături de trestie pentru stucatură, placi izolatoare de asfalt, pappă pentru coperis

97 10- la

AND. RIEGER

prima fabrică trans. regnicolară de mașini turnătorie de fer și metale, neguțătorie de articlii de ferărie, Sibiu.

ATENȚIUNE!

50.000 părechi de ghete.

4 părechi de ghete numai cu fl. 2.80

din cauza de cumpărare a unei mari cantități în articlii de ghete, cât timp ține proviziunea, se vor vinde pe preț de nimica. 1 păreche de ghete pentru domni și 1 pentru dame, de piele brună sau neagră, cu șinoare, I. calitate, galoșăți, cu talpă bătută tare cu cuie, mai departe 1 păreche de ghete de modă pentru domni și una pentru dame, cu pasepoil, foarte elegante, fasonul cel mai nou, tare, cătușii cu materie caldă, provăzuți pentru iarnă, foarte drăgălași și ușori. Mărimea după centimetri. Toate 4 părechile costă numai fl. 2.80. Expedarea se face trimițând banii înainte sau cu rambursă prin

Esportul de ghete S. URBACH

Cracovia Nr. 286. 5 1-1

Schimbul se primește, și banii se retrimis fără amănare astfel că risicul e cu totul eschis.

Prima fabrică sibiană de umbrele și ploiere.

Deschidere de fabrică.

Prin aceasta îmi permit a aduce onor. p. t. public la cunoștință, cum-că în loc, strada Ocnii Nr. 3 (Burgergasse), sub treptele Ocnii, am deschis

o fabrică de umbrele

și recomand onor. public umbrele și bastoane cu prețuri de tot ieftine.

Reparaturi și tras din nou cu pânză se pregătesc iute, ieftin și fără prihană.

Cu deosebită stimă

J. Ösztreicher

145 2-3

Sibiu, strada Ocnii Nr. 3 (Burgergasse, sub treptele Ocnii).

Oroloage, obiecte de aur și de argint deposit dela fabrica

Iulius Erös

Sibiu (Nagyszeben) str. Cîsnădiei 3,

Cel mai mare deposit

din Transilvania dela fabrică, de oroloage, juveuri, obiecte de aur și de argint al lui Iulius Erös Sibiu (N.-Szeben), strada Cîsnădiei nr. 3.

Toate obiectele de aur și de argint sunt probate și esaminate oficios și pe fie-care obiect este oficială vizibilă „marca”, afară de aceasta să dă garanță în scris despre veritatea fie-cărui obiect.

Prețuri-curante ilustrate se dau la

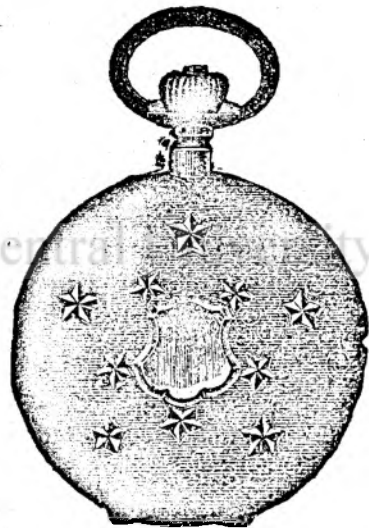
cerere gratis și franco. 24 23-52

Nr. 160 F. Orologiu de nickel, cu coperiș dublu, foarte masiv 7 cor. 50 bani.

Șanțuri de nickel 50, 70, 100, 140 bani.

Șanțuri de argint 2 cor. 90 bani până la 10 cor.

Șinoare pentru orologiu, 20, 30, 50 bani.



Nr. 160 F.

Institut de credit funciar din Sibiu.

Strada Pintenului nr. 2.

Imprumuturi hipotecare pe anuități.**Scrisuri funciare, scutite de dări.**

ce se pot lombarda la banca austro-ungară, se pot depune la toate tribunalele ungare de stat drept cautiune și vadiu și ca cautiuni de căsătorii militare.

Depuneri spre fructificare.

Dajdia la interesele dela depuneri o plătește institutul.

Escomptare de cambii.**Avansuri pe efecte publice.**

Credite de cont-curent contra intabulării și altă garanță.

Esecutarea

de fiecare afacere de bancă și de zarafie prin

Cassa de schimb

Sub condițiuni culante, mai cu seamă:

cumpărarea și vânzarea de efecte publice monete străine,

răscumpărarea cupoanelor și efectelor sortate,

incasarea de cambii, checuri și asemnări,

predarea de asemnări și bilete de credit pentru străinătate,

ingrijirea de coale de cupoane.

luarea efectelor în deposit spre păstrare,

inchirierea de resorturi de case de fer

(safe deposite), sigure contra incendiului

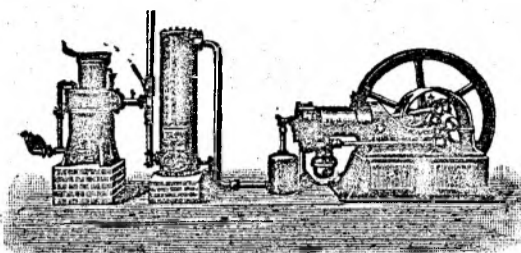
și a spargerii, etc. 1 28-52

Informațiuni amenunțite se dau cu bunăvoință și fără spese.

Langen și Wolf

fabrică de motoare în Viena

cea mai veche și mai mare fabrică specială a monarhiei.



Motoare originale „Otto“ și locomobile pentru benzină și petrol, cum și gaz de iluminat.

Motoare de gaz aspirator, cari se mîină cu cărbuni de lemn, coacs sau cărbuni de antrachit.

Aceste motoare de gaz aspiratoare sînt pentru mîinat cele mai ieftine în prezent, fiindcă ele numai pe oară și putere de cal consumă 1½—2½ fileri material de ars. Mașinist sau focar e de prisos.

Special pentru mîinatul morilor este mașina cea mai eseculentă a prezentului.

Cu deslușiri, descrieri și figuri, cum și preliminară de spese servește

Representanța generală pentru Ardeal

ANDREIU TÖRÖK

fabrică de mașine și mori

147 2—7

Sibiu, Poarta-Cisnădiei.

Preste 300 de distincții înalte.
Preste 30.000 motoare originale „Otto“ în mîinare.

Condiții de plată favorabile.
Garantă deplină și serviciu eulant.



Un comis

dibaciu și perfect vîrsat în branșa băcănței și coloniale, cunosător perfect și al limbelor germane și maghiare — se caută per 1 Aug. a. c. pentru prăvălia de coloniale și delicatose

148 2—

Victor Onițiu

Sibiu, în edificiul „Albina“.



Bolnavilor

de lupus și de muschiu de piele le împărtășesc deslușiri gratuit, cum am aflat eu vindecarea mea.

91 14—19

Marienne Mlohl,

Viena, V., Pilgrimgasse 6.

Informații rog numai în limba germană.



Prima turnătorie română de fier și aramă în Cudșir.

Subscrisul primește spre efectuare tot felul de lucrări aparținătoare branșei acesteia, precum: **lagăre, ventile etc.** cu prețuri foarte reduse.

153 1—2

Cu stimă

Ioan Pasca, Cudșir.

„Tipografia“ IOSIF MARSCHALL, Sibiu.

P. T.

Am onoare a face cunoscut onor. public, că preiau și duc în deplinire ca specialist și cu prețuri solide și reale tot felul de lucrări aparținătoare

specialității tipografice,

cum sînt:

tipărire de cărți, ziare, placate, circulare, ori-ce-fel de bilete, tot soiul de tipărituri și lucrări de accidente

în ori-ce culoare.

In urma unei praxe de 30 de ani, sînt în stare a ținea concurența cu ori-care tipografie, și rog onor. public la trebuință a onora cu comande tipografia mea.

Prețuri corespunzătoare.

Recomandându-mă în bunăvoința onor. public românesc, semnez

Cu deosebită stimă

IOSIF MARSCHALL

Sibiu, str. Măcelarilor 12.

Tu

pentru îngrijirea pielii, în special pentru a alunga pistrii și a avea o culoare delicată a feții, nu vei afla nici-cînd un săpun medicinal mai bun și mai cu efect, ca cunoscutul

săpun din lapte de crin

al lui Bergmann

(Marca: doi băieți)

48 20—25

de

Bergmann & Co., Teschen a/E.

Se află de vînzare, bucata à 80 fil. în Sibiu la:

Farmacia „la Ursu“, Piața-mare.

I. B. Misselbacher sen.

Gust. Meltzer, strada Cisnădiei și strada

Gușteritei 25.

Prima fabrică transilvană de stearin, str.

Cisnădiei.

În Sighișoara: farmacia W. Lingner.

Trei băieți

se primesc în franzelăria dlui Petru Moga, strada Poplăcii (Quergasse) Nr. 1. 146 2—2

George Schenker & Fiu

Fabrică de spirt și deposit liber de spirt

Sibiu — Nagyszeben,

strada Rosenfeld Nr. 21 și strada Faurului Nr. 12.

Ofer rămânînd liber, contra netto casa și dela fabrică sau deposit liber

34 12—

și anume per 100 litere-grade:

I-a rafinată 96% cor. 160— ♂ Spirt crud (articlu de făină) 90—91% cor. 162—
II-a rafinată 96% 158— ♂ Spirt crud (articlu încins) 90—91% . 158—
III-a rafinată 96% — ♂ Spirt crud (art. de crumpene) 90—91% . 154—

Lisheruri, rumuri, raohiuri calitate obișnuită la cumpărare de 26 litre, 1 litră = cor. 1.

Crumpene se cumpără aici întotdeauna.

500 Coroane plătesc celui-ce ar mai

căpeta vre-odată durere de dinți ori li va mirosi gura după-ce va folosi apa de dinți a lui Bartilla, o sticlă cu 70 fil. Pentru trimiteră franco 95 fil. deosebit. Ed. Bartilla-Winkler Viena 19/1. Sommergasse 1. În Sibiu: în farmaciile: în Piața mare 10; în Piața mică 27; strada Cisnădiei 59; ulița Turnului (Saggasse); ulița Ocnei 2; farmacia Tentsch; Meltzer, str. Gușteritei și str. Cisnădiei. În Bistrița: farmacia lui Herbert. Sebeșul-săsesc: farmacia Lederhüger; Sighișoara: farmacia lui Ligner.

Să se ceară pretutindenea apriat apa de dinți a lui Bartilla. Denunțări de falsificare vor fi bine plătite. La locurile unde nu se poate căpeta, trimite 7 sticle cu 5 cor. 20 fil. franco. 8 15—26

Nr. 517/905.
com.

149 1-1

Publicațiune.

Subsemnata primărie comunală aduce prin aceasta la cunoștință publică, precum, că pe hotarul comunei Noul-săsesc s'a aflat un cal-negru fără semne de circa 4-5 ani, mijlociu, fără stăpân, în 1 Iulie 1905.

Stăpânul acestuia se poate insinua la primăria comunală până în 18 l. c. n., unde își poate valida dreptul seu de proprietate.

Dacă până la termenul de mai sus nu se înștiințează nimenea, calul mai sus desemnat se va vinde conform art. leg. XII. ex. 1894 §. 107, — ca vită prinsă fără stăpân, — prin licitație publică.

Noul-săs., în 10 Iulie 1905.

Primăria comunală.

Nr. 1201/905.
not.

150 1-1

Publicațiune.

Comuna Streza-Cârțișoara dă în licitațiune publică casa de cărcimă comunală de Nr. 148/a, ce face proprietatea comunei, provăzută cu licența de cărcimărit, constatatoare din 4 odăi pentru cărcimă și un local pentru boltă, pe durată de 3 ani, începând din 10 August a. c.

Ziua de licitare se va ținea în 1 August a. c. în cancelaria comunală din Streza-Cârțișoara, unde se pot vedea în orele oficiale și condițiunile de licitare.

Prețul strigării va fi 400 cor., dela cari se va depune 10% vadiu.

Licitațiunea se face verbal și se primesc și oferte în scris.

Streza-Cârțișoara, în 14 Iulie 1905.

Mateiu Candulet,
primar.

Nr. 1092/905
not.

141 2-2

Publicațiune.

Comuna politică Scoreiu în 23 Iulie a. c. la 10 ore a. m. st. n. va da în licitațiune publică minuendă edificarea caselor comunale cu suma preliminară de 9804 cor. 51 bani. Licitațiunea se va face și verbal și cu oferte.

Condițiunile de licitațiune, planul de edificat și preliminarul de spese se află pus spre vedere în cancelaria comunală și în cancelaria pretorială din Arpașul-inferior.

Să notifică că edificarea unei răjme comunale cu spese 8000-9000 cor. și a unei școli comunale cu 4000-5000 cor. e în curs.

Scoreiu, în 7 Iulie 1905.

Alex. Comsia,
not. cerc.

Ioan Hampu,
primar.

Nr. 287/905
not.

144 2-2

Publicațiune.

Se aduce la cunoștință publică că în comuna Arpașul-inferior în 23 Iulie 1905 la 2 ore p. m. se edă în licitațiune lucrul de clădirea casei comunale. Prețul strigării 15 738 cor., vadiu 10%.

Celelalte condițiuni în biroul notarial comunal stau spre vedere publică.

Arpașul-inf., în 7 Iulie 1905.

George Boer,
notar.

Vas. D. Bogdan,
primar.

Invățacel de moară.

La o moară cu benzin se caută un invățacel în etate dela 15-17 ani. Respectivul va primi întreținerea (cost și haine). A se adresa la

Radu Bădilă, proprietar

152 1-3

Boița, p. u. N.-Talmács.

Pentru tipar responsabil Iosif MARSHALL.

Odată dat cu**SĂPUN-SCHICHT**

(Săpun cu semnul „cerb“ sau „cheie“)

substitue datul de

două-ori cu săpun comun.

135 a 3-39

Săpunul-Schicht e cel mai bun și în folosință cel mai ieftin.

Banca de asigurare

„TRANSILVANIA“

din Sibiu

8 47-52

—* Intemeiată la anul 1868 *—

în Sibiu, strada Cisnădiei nr. 5 (edificiile proprii), asigurază în cele mai avantajoase condiții:

—* contra pericolului de incendiu și esplosiune, —*
edificii de ori-ce fel, mobile, mărfuri, vite, nutreturi și alte produse economice etc.

—* asupra vieții omului —*

în toate combinațiile, capitale pentru casul morții și cu termen fix, asigurări de copii, de studii, de zestre, rente pe viața întreagă etc. etc.

Asigurări populare fără cercetare medicală

—* Asigurări pe spese de înmormântare cu solvirea imediată a capitalului. —*

Valori asigurate contra incendiului: 95,727.010 coroane. Capitale asigurate asupra vieții: 10,102.362 coroane

Dela întemeiere institutul a solvit:

pentru despăgubiri de incendii 3,249.832 c. pentru capitale asigurate pe viață 2,920.068 c.

Oferte și ori-ce informațiuni se pot primi dela:

Direcțiune în Sibiu, str. Cisnădiei nr. 5 etagiu I., curtea I., și prin agenturile principale din Arad, Brașov, Cluj, Făgăraș și Timișoara, precum și dela subagenții din toate comunele mai mari.

Victor Dahinten,

negustorie de fer

în Alba-Iulia, lângă Fântână.



Recomand marele meu deposit în pușculițe (sprizuri) de peronospora de cele mai bune, și pe așteptare (accept), cum și toate soiurile de articli de fer și oțel, fere de plug, osii, cuptoare, spârherduri, cuie, șiroafe, pente de fer, trestie de stocatură, vase de culină, revolvere, patroane, coase, sape, lopeți, articlii de gumă, etc. toate de calitate cea mai bună și cu prețurile oele mai ieftine.

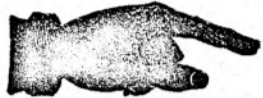
101 10-10

Cu distincă stimă

Victor Dahinten.

In atențiune binevoitoare!

Fiecare artist și specialist are ocazie de a putea alege un bun



Clavir, _____
Mignon, _____
Pianino, _____
Harmonium, _____

În salonul de clavire al lui **F. A. KAUFFMANN** și se recomandă cu căldură **clavirele** sau **mechanișă de repetiție** cu deosebire acelor pianști, cari știu prețului modul de joc foarte neted, ușor, favorabil în măsură mare pentru baterea și tehnica jucătorului.

Mechanica de repetiție este indispensabilă nu numai pentru ori-ce sală mai mare de concert, ci s'a dovedit și ca foarte durabilă și cu deosebire foarte rezistentă și contra influențelor esterne, »praf« etc.

În salonul de clavire al lui **F. A. KAUFFMANN**, Piața-mare nr. 14. (În vechiul edificiu al comandei de corp), intrarea în **Armbrustergasse**.

Sînt în toată vremea în deposit **clavire folosite**, trase de nou cu piele, și se iau reparaturi de specialitate de ori-ce soi în esecția cea mai solidă.

13 15—26

Tot acolo

»representanța exclusivă« pentru Transilvania a firmei: **F. Robert Reinhold**, proprietarul mai multor distincții înalte și membru al comitetului școlii societății fabricanților de clavire din Viena.

CETIȚI

„România Ilustrată“

singura revistă mare, enciclopedică, ilustrată și de actualitate.

Pe lângă o materie literară din cele mai variate și datorită celor mai distinși și gustați scriitori români, ca Coșbuc, Davila, Antemireanu, Tutoveanu, Dr. Crigorovitz, Radu Rosetti, Sadoveanu etc., revista »România Ilustrată«, care apare în București, sub direcțiunea dlui Ioan Rusu Abrudeanu, conține în fiecare număr între 40 și 50 de ilustrațiuni de actualitate din țeară și străinătate.

»România Ilustrată« este cea mai răspândită și mai apreciată revistă de familie. Apare odată pe lună în câte 4 coale.

Costul abonamentului — 24 lei pe an și 12 lei pe jumătate de an — se poate trimite cu mandat postal pe adresa: Administrația revistei »România Ilustrată«, București, str. Regală Nr. 1. 190 5-5

Cunoscuta hârtie de cigarette egipteană universală



(Vergé-Combustible)

Deposît pentru Sibiu la Domnul:

CAROL ALBRECHT.

Strada Oenei.

7 35—52



Disc de curea pentru materii de lemn,

patent Beran.

La espoziția internațională din Viena 1904 distins cu medalie de stat.

Economie mare în cumpărare.

Fiecare disc se dă pe 4 săptămâni
o o o pentru probă. o o o

Descriere detaliată și liste
de prețuri la dorință.

Deposît de tot felul de articlii tehnici de fer, metal, glaje, asbest și caucinc.

138 3—

Carol F. Jickeli

Sibiu.

Casse de fer și oțel sigure contra focului



și spargerii

pentru păstrat bani, registre și documente în toate mărimile și formele.

Soliditate garantată.

Prețuri ieftine.

Pentru edificiile comunale, de matriculă și parohiale cu prețuri reduse și pe lângă plătire în rate.

A se adresa la:

Prima fabrică trans. priv. ces. și reg. de casse de fer și oțel

la lui 181 5—

A. G. ÖSZY, jun.,

Sibiu — Nagyszeben.

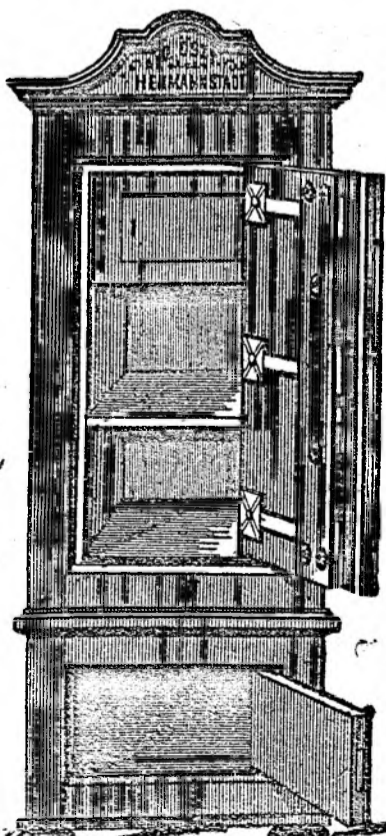
Depotul:

Piața Hermann,
pal. Habermann.

Fabrica:

Str. Măcelarilor Nr. 30,
vis-à-vis de Catedrală.

Preț-curent ilustrat se trimite la cerere gratis și franco.



Ludovic Ferencz,

croitor de bărbați,

Sibiu, strada Cisnădiei nr. 12,

recomandă p. t. publicului

pentru sezonul de vară

9 28—52

noutățile

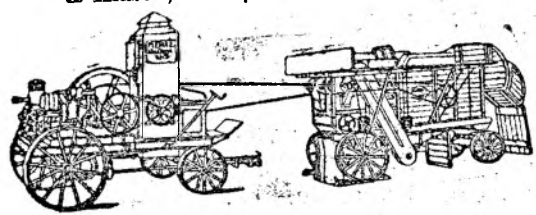
sosite chiar acum, pentru haine de bărbați stoffe englezești, franțuzești și indigene, din cari se esecută după măsură cele mai moderne vestminte precum: Saoko, Jaquete, fracuri și haine de salon, cu prețuri foarte moderate.

Deosebită atențiune merită noutățile de stoffe pentru pardisiuri și „Raglam“, cari se află totdeauna în deposit bogat.

Asupra reverențelor confecționate în atelierul meu îmi permit a atrage deosebită atențiune a on. domni preoți și teologi absolvenți

În casuri de urgență confecționez un rind complet de haine în timp de 24 ore.

B. DÉNES, BUDAPESTA,
VI, Váci körút 61.
Representanța generală și depositul fabricii ces. și
reg. priv. de mașine și motoare a lui Brauner
& Klasek, urmașul ing. E. Plewa



recomandă **motoare stabile** cu benzin, gaz și
vapor cu 2—100 HP. Locomobile cu benzin
de 2—20 HP. Schițe pentru tragerea gazului în
ori-ce mărime. Spesele motrice 2—3 bani per HP.
și oră. Prețuri ieftine. Plătiri favorabile.

Preț-curant gratis.

Să cautați reprezentanți solizi în provincă.
79 11—12

Vindocarea deplină a boalelor secrete.

Să nu pregete nime într'o chestiune atât de
gingașă a se prezenta odată în persoană pentru-că
cu ajutorul instrumentelor speciale aduse din străinătate
poți afla punctual locul, cauza, răspândirea și
starea boalei, ori-cât de adânc ar fi boala înrădăcinată
în organism. Pe baza acestei examinări poți cu siguranță
afla și calea, pe care ajungi la vindocarea răului,
ceea-ce fiecare o poate face acasă fără de a-și
impedeca ocupațiunile. Dacă cineva nu poate veni
în persoană, atunci se-și descrie boala cu deamă-
runtul și după ce va fi examinată va primi deslușirile
de lipsă și leacurile trebuincioase pe lângă ștergerea
în cel mai mare secret. În scrisoare pune marcă de
răspuns. După încheierea carei scrisorile se ard sau
la cerere espreșă se retrimite.

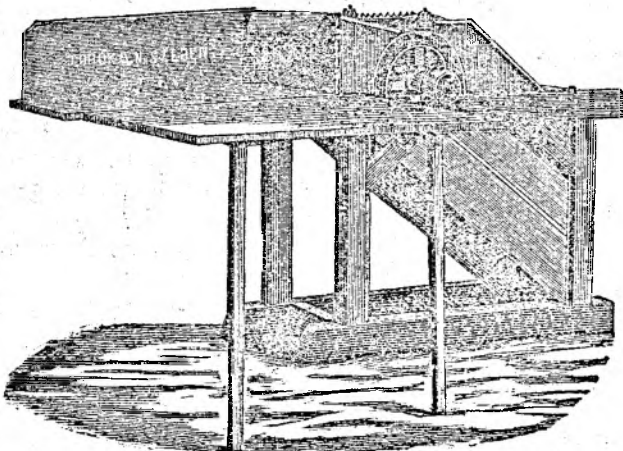
Un astfel de leucitor și curățător e institutul
special al drului Palócz, medic de spital (Budapesta
VII. Kerepesi-út 10) unde cu bunăvoință și conștien-
țiositate capătă ori-cine (bărbat sau femeie) deslușiri
asupra vieții sexuale, unde i-se curăță sângele bolnav,
nervii i-se întăresc, trupul întreg se eliberează de
boală și sufletul de chinuri.

Fără conturbarea ocupațiilor zilnice Dr. Palócz
vindecă de ani de zile cu siguranță, repede și din
fundament cu metodelor sale proprii de vindocare și
casurile cele mai neglijate, boalele de beșică, de
țevă, de tisticule, de șira spinării, de nervi, urmările
onaniei și ale sifilisului, boala albă boale de sânge,
de piele și toate boalele ce se țin de organele sex-
uale femeiești. Pentru femei e sală de așteptare și
lătrare separată. Consultațiunile le dă însuși Dr. Palócz
dela 10 ore a m. până la 6 ore seara (Dumineca
până la 12 ore la ameză).

Adresa: Dr. PALÓCZ medic de spital specialist:
Budapesta VII. Kerepesi-út 10. 18 17—

Cele mai bune

mașine de împlătit,
de mînat cu mîna, cu vîrtej și cu motor de benzin,
mori de curățit (ciur) în 3 mărimi,
triere, greble pentru fîn,
mori de mînat cu motori, apă și cu mîna



și tot felul de unelte și ma-
șine pentru agricultură în
eseceție recunoscută de solidă
sub garanță.

Prețuri ieftine, condiții
de plată favorabile.

Coase cu garanță, calitatea
cea mai bună esistentă.

70 75 80 85 90 cm. lung.

Costă C. 1.60 1.70 1.80 1.90 2.—

Fiecare coasă ce nu con-
vine se primește îndărăpt
numai decât și se schimbă.

Fabrica de mașini agricole **AND. TÖRÖK**
Sibiin, Poarta-Cisnădiei. 126 5—

Catalog franco și gratis.

Unde se cumpără:



Cele mai fine parfumerii?
Săpunurile de mână cele mai eschisite și
perii de dinți?
Cea mai bună pudră?

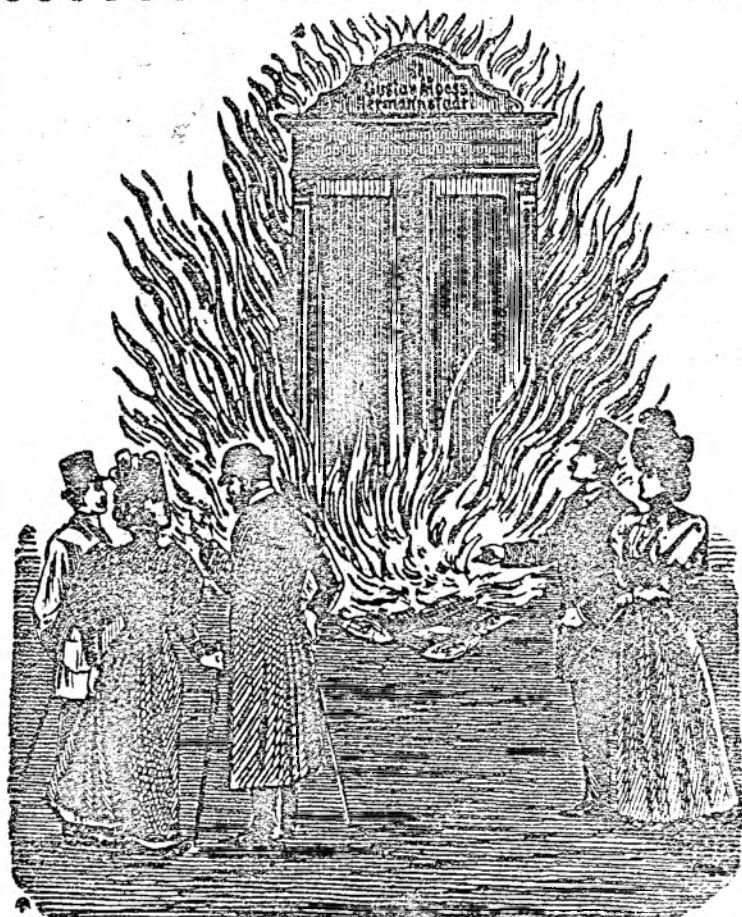
In neguțătoria-drogherie

a lui MORSCHER

Sibiin, strada Cisnădiei Nr. 34

aranjată după cele mai noue cerințe.

Tot acolo se pot căpăta foarte ieftin cei mai neincunjuțați de lipsă articli higienici
de gumi, de tot soiul. 143 2—4



Fabrică de casse.

Subscrisal îmi iau voie a face atent p. t. pu-
blical meu la

cassele sigure de foc și spargere,

cari se fac în fabrica mea. La mine se fac casse
numai din material bun și tare. De aceea rog cu
deosebire on. public, care caută casse, să binevoască
a fi cu atențiune în lista prețurilor la greutatea și
măsura indicată pentru-ca privindu-le numai pe dia-
afară se nu confundă cu alte casse ce obvia în co-
mercii, făcute din material slab și ușor.

În fabrica mea se pregătesc (la comandă, după
măsură, cu prețuri ieftine) casse și tresort — e pan-
țerate din oțel absolut imposibile de a le găuri.

Pentru biscriei și comune casse după înșlegere cu plătire în rate.

Lista prețurilor gratis și franco

Instalare de lumină Atyoclen.

Gustav Meess,

12 19—

fabrică de casse în Sibiin,
strada Poplăceli-mare Nr. 8.